

1987 25 anys 2012

**596** 1a quinzena  
setembre 2012

La revista de Balaguer i comarca

## Balaguer i la Noguera celebren amb diferents actes la Diada Nacional de Catalunya



### >> BALAGUER

Balaguer acull la  
segona trobada de  
grups de recreació  
medieval, Harpia'12 els  
propers 14, 15 i 16



### >> ESPORTS

Lluís Garrofé i Jaume  
Brescó pugen als 193  
pics de 3000 m del  
Pirineu

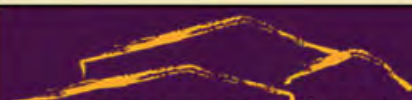
>> BALAGUER  
>> COMARCA  
>> CULTURA  
>> LECTURA  
>> ESPORTS  
>> OCI  
>> SERVEIS

# groc

## la revista



**Diada Nacional de Catalunya**

  
**EL CELLAR DE L'ARNAU**  
restaurant



**Bodes**  
*i grans celebracions*

Major, 1 • 25737 Montsonis • Tel. 973 401 118 • 680 566 978 • Diumenges nit i dilluns tancat





**Aquest curs  
també  
ITALIA!!**

# Centre Cultural

Som l'únic centre privat examinador de Balaguer d'exàmens oficials reconeguts pel "Marc Europeu Comú de referència per a les llengües".



**INFORMÀTICA  
MECANOGRAFIA**  
assistida per ordinador

## Adults

- Classes en grups
- Classes particulars
- Classes per a empreses
- Classes a domicili
- Classes de conversa
- Business English
- Classes per a AMPES

## Infants (a partir de 3 anys)

- Classes a l'escola (speaking)
- Accés a Cicles Formatius de Grau Mitjà i Superior
- Accés a la Universitat (majors 25 anys)
- Preparació proves PAU
- Nivells C i D de català
- Català i castellà per a estrangers

**Inici del curs:  
12 de setembre**

**MATRÍCULA OBERTA  
CURS 2012-2013**

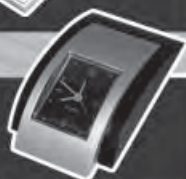
**Grups reduïts  
Places limitades**

Preparació d'Exàmens Oficials: Cambridge Exams, Escola Oficial d'Idiomes, Pearson Exams (London University), DELF, DALF, Goethe Institut...

**Una bona preparació és la millor garantia de futur.**

**INFORMACIÓ i INSCRIPCIONS: de 19 a 21h Centre Cultural**

Passeig de l'Estació, 25, 1r A - 1r B · BALAGUER · e-mail: [centreculturaleib@hotmail.com](mailto:centreculturaleib@hotmail.com)  
Tels. 973 443 627 / 973 445 429 · Mòbil: 669 464 239 / 619 130 503 / 626 555 395



**dossierP&M**  
regal d'empresa



C/Sant Lluís, 36, altell 25600 BALAGUER (Lleida)  
Tel.: 973 448 273 - Fax: 973 450 311  
email: [info@dossierpm.com](mailto:info@dossierpm.com)  
[www.dossierpm.com](http://www.dossierpm.com)

**Articles que marquen la diferència**

• Samarretes • Polos • Gorres • Linternes • Relotges • Clauers • Bolígrafs • Encenedors





**PORTADA**  
Diada Nacional de Catalunya

## Sumari

### >>BALAGUER

L'Ajuntament informatitza la planta potabilitzadora

Balaguer posa en marxa una nova Aula Municipal de Teatre

### >>COMARCA

Bellcaire i Tèrmens celebren la seva Festa Major d'estiu

Montgai ofereix una mostra de fotografies antigues del poble

### >>CULTURA

Terres del Marquesat tanquen l'estiu visitant Alberola

La Societat Gastronòmica Comtat d'Urgell celebra el 25è aniversari

### >>ESPORTS

El Balaguer inicia la temporada amb una derrota i un empat

El Club Futbol Sala Balaguer obre les portes a tots els nens i nenes

### >>OCI

Balaguer es prepara per revivre la II edició de la Festa Medieval



**Edita:** DOSSIER P&M, SL  
c/ Sant Lluís, 36 altell  
Tel. 973 448273 Fax. 973 450311  
redaccio@revistagroc.com  
info@dossierpm.com  
www.revistagroc.com

**Imprimeix:** Anfigraf

**Dipòsit legal:** LL-81-1987.

**Tirada:** 6.200 exemplars.

**Distribució:** gratuïta per les poblacions d'Ager, Algerri, Balaguer, Bellcaire d'Urgell, Camarasa, Castelló de Farfanya, Cubells, Gerb, La Ràpita, La Sentiu, Les Avellanets, Menàrguens, Montgai, Os de Balaguer, Sant Llorenç, Tartareu, Tèrmens, Vallfogona de B. i Vilanova de la Sal.

**Director:** Pedro Pérez.

**Directió Comercial i**

**Administració:** Sisco Alarcón.

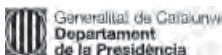
**Equip de Redacció:** Joan Bové, Montse Cercós, David Marquina, Sisco Alarcón, Pedro Pérez.

**Col·laboradors habituals:** Josep M. Simón, CGA, Miquel Trilla, Núria Arbós i Eva Font.

**GROC** és una publicació plural i independent. Els articles d'opinió són exclusius dels seus autors que GROC no fa necessàriament seus. En defensa de la llibertat d'expressió de la nostra societat, ens comprometem a acceptar les rèpliques que els lectors estimin oportunes sempre que es guardi el degut respecte que mereixen persones i institucions. TOTS els articles d'opinió hauran d'estar signats, amb nom i cognoms, i aniran acompanyats amb una còpia del DNI del responsable de l'article i un telèfon de contacte.



Amb el suport de



## Temps difícils

Espanya va avançar quatre mesos la tradicional costa del gener, que va arrencar el passat 1 de setembre, dia en que el Govern va implantar aquesta pujada impositiva de l'IVA.

Beure aigua, menjar, parlar per telèfon, anar al cinema i posar gasolina és més car des d'aquesta setmana per a tots els espanyols, independentment del nivell de renda.

La tornada a l'escola d'enguany perfora les butxaques de les famílies, amb partides, com la del material escolar, que passa d'un 4% d'IVA al 21%. Per això, en molts llocs, s'optés per avançar aquestes compres durant el mes d'agost.

Gairebé tot és més car des d'aquesta setmana. O si no, ho serà. La pujada del tribut no té matisos: del 18% al 21% en el tipus general i del 8% al 10% en el reduït. En algun article concret, del 4% al 21%, i alguns superreduïts que s'han quedat igual.

No obstant això, a peu de carrer les coses no eren blanques o negres, el primer dia de la pujada. El cafè val el mateix en molts bars i hi ha botigues que no canviaran els preus del que ja tenen al seu magatzem, però també perruqueries en què tallar o tallar els cabells val ja uns quants euros més.

La costa de setembre ha començat, però serà una pujada pausada. Serà la costa d'octubre, de novembre i potser de desembre. Els serveis la inauguren: la llum, el telèfon i l'aigua ja són més cars des d'aquest mes.

Unes mesures que no semblen hagin d'ajudar massa a recuperar l'economia de l'estat, ni, evidentment, la maltractada economia de moltes famílies, però que és una manera de recaptar més diners dins les buides arques governamentals.

Esperem que amb aquestes mesures arribem al final d'aquest pou i comencem a veure la llum tan desitjada de la sortida d'aquesta recessió.

PAPERERIA / JOGUINES



*l'Arlequí*

C/ Barcelona, 62 | Tel. 973 448282 | 25600 BALAGUER

## ATENCIÓ PSICOLÒGICA

Núria Grañó i Solé, Psicòloga i Psicoterapeuta

Nº col·leglada: 16102

- Ansietat i depressió
- Problemes alimentaris
- Atenció al dol
- Fòbies
- Sexualitat i parella
- Creixement personal

Visita el nostre blog:

[www.psicologia-balaguer.blogspot.com](http://www.psicologia-balaguer.blogspot.com)



## GRUP DE RELAXACIÓ setmanal

- Tècniques de relaxació
- Exercicis de respiració
- Control de l'ansietat
- Meditació

C/. Sant Crist, 22 baixos (Cnta. c/ Dr. Fleming) • Tel.: 609 340 786 • Balaguer • [www.psicologia-balaguer.com](http://www.psicologia-balaguer.com)

## Balaguer avança els actes de la Diada Nacional de Catalunya al dia 10

**Tot i que el 11 de setembre hi haurà una cantada d'havaneres i una ballada de sardanes a la Plaça Mercadal**

Les entitats de Balaguer tornaran a ser enguany les protagonistes dels actes de la Diada Nacional de Catalunya.

L'ajuntament de Balaguer i el consell comarcal de la Noguera aposten de nou per un acte institucional marcat per la cultura popular, en el que hi tindran cabuda l'Esbart Dansaire Castell Formós, els Bastoners de Balaguer, la Companyia de Comèdies Crisi Perpètua, l'Escola de Dansa de Balaguer Montse Miret, l'Orfeó Balaguerí i Ignasi Guillen. Per evitar solapar



Presentació dels actes de l'11 de setembre d'enguany

aquest acte amb la manifestació que es prepara a Barcelona, Balaguer ha avançat al dia 10 la commemoració institucional de la Diada.

A banda, l'ajuntament i el Consell Comarcal han convidat al president del Cercle Català de Negocis, Ramon Carner, perquè presideixi els actes,

juntament amb l'alcalde de Balaguer, Josep Maria Roigé, i el president del Consell Comarcal de la Noguera, Pere Prat.

Malgrat l'avançament dels actes al dia 10, també s'han programat activitats de caire més popular per l'11 de Setembre. Així, a les 19.00 hores es farà una cantada d'havaneres a la plaça del Mercadal, seguit d'una ballada de sardanes a càrrec de la cobla Triomfal d'Igualada. Aquesta activitat coincidirà amb la cloenda del curs de sardanes organitzat per l'Associació de Veïns del Centre Històric.

Prèviament, el dissabte, 8 de setembre, el Casal Pere III-Ateneu de Balaguer lliurarà a les 21.30 hores els premis Moragues-Basset i Manuel González Alba al restaurant del Santuari.



11 de setembre al Castell Formós

## PSC, ERC i ICV voten en contra de la revisió de les quotes a les llars d'infants i l'escola de música

**Les famílies continuaran pagant 74,89€ mensuals per la guarderia**

Els grups de l'oposició a l'ajuntament, a excepció del PP, van votar en el ple del 26/07 en contra de la revisió de quotes a les llars d'infants municipals i a l'escola de música, tal i com havia proposat l'equip de govern (CiU). Així doncs, la quota mensual de les guarderies continuarà sent de 74,89€ i la de l'escola de música (pel cicle elemental), de 51,75€. La mesura, segons va explicar l'alcalde, pretenia pal·liar l'important dèficit que arrosseguen i mantenir la qualitat del servei.

Durant el ple es van fer públiques les dades facilitades pels serveis tècnics de l'ajuntament, segons les quals el dèficit global de les dues guarderies és de 455.842€, i el de l'escola de

música de 347.231€. Unes xifres que segons l'alcalde "resulten insostenibles per a les arques municipals".

Amb l'augment proposat a les llars d'infants (de 74,89 a 98€), la quota hagués continuat sent de les més baixes de Lleida, segons es va poder mostrar en un gràfic comparatiu amb diferents poblacions de la província el dia del ple. Roigé va argumentar que l'augment de les quotes aniria acompanyat d'ajustos en el funcionament dels centres per tal de reduir-ne el dèficit i assegurar, així, la continuïtat del servei. "En cap cas -va recalcar- es pretén reduir la qualitat del servei, però sí que s'han de corregir alguns excessos". Finalment l'alcalde va demanar un esforç "lògic" als usuaris, ja que sinó "aquest gran dèficit el paguen tots els ciutadans de Balaguer, vagin o no a la llar d'infants o a l'escola de música".





**Distribuïdor OFICIAL de**



Carrer Jacint Verdaguer  
25600 Balaguer  
Tel. 973 445 169 Fax: 973 443 559

**GAS BUTÀ**  
**GAS PROPÀ**





## Durant el juliol es va reparar el paviment de la nova passarel·la

**Havien sortit algunes esquerdes, producte d'un defecte del lot de material subministrat**



S'ha reparat el paviment de la nova passarel·la

La constructora de la nova passarel·la sobre el riu Segre de Balaguer, l'empresa Excover, n'ha reparat el paviment a instàncies de l'ajuntament, després de detectar que havia sofert un deteriorament inusual, que es traduïa en esquerdes i altres defectes constructius. S'ha de recordar que aquest pas peatonal es va inaugurar al juliol del 2008.

Per la seva banda, l'empresa constructora, que ha assumit íntegrament el cost de l'obra, ha al·legat que el deteriorament es deu a un defecte del lot de material subministrat.

## Properament s'abordarà l'ampliació del viver d'empreses del Centre

L'ajuntament de Balaguer preveu abordar abans que finalitzi l'any la primera ampliació del Centre d'Empreses i Innovació. Aquestes obres permetran el condicionament de la primera planta de l'edifici. La planta baixa ja està arreglada i a punt per entrar en funcionament.

El pressupost d'aquesta obra és de 424.800 euros, i finançats pel fons Leader i el PUOSC.



Viver d'empreses

## L'Ajuntament finalitza el procés d'informatització de la planta potabilitzadora



Planta potabilitzadora

**Els tècnics municipals podran controlar l'estat de les instal·lacions a través del mòbil**

anys, malgrat que el sistema informàtic de la potabilitzadora estava instal·lat i només faltava connectar-lo.

Gràcies a la introducció de les noves tecnologies, els tècnics municipals podran controlar l'estat de les instal·lacions des del mòbil i sense necessitat d'estar físicament a la planta. Així mateix, el nou sistema garantirà que als dipòsits hi hagi sempre un nivell estable d'aigua potable (al voltant del 98%), de manera que les bombes de la potabilitzadora s'engeguin o s'apaguin en funció de les necessitats del moment.

L'ajuntament de Balaguer ha acabat el procés d'informatització de la planta d'aigua potable de la ciutat, la qual cosa permetrà controlar a través del mòbil la situació de la potabilitzadora i dels dipòsits d'aigua, així com conèixer al moment qualsevol incident en aquestes instal·lacions.

La culminació d'aquest procés estava pendent des de feia dos

**PROPERAMENT**

café bar  
Balaguer

café company  
xocolata plaer hivern fred  
balaguer tradició menjar gaudir  
alegria benvingut cervesa i  
tapes cassolà esmorzar fred

Passatge Gaspar de Portolà, 2  
BALAGUER

## Centenars de persones i una vintena de parades al mercat de les rebaixes

L'associació Balaguer Comercial 2021 va celebrar el passat 3 d'agost durant tot el dia el tradicional Mercat de les Rebaixes al Passeig de l'Estació.

L'objectiu del certamen era potenciar l'activitat comercial i aprofitar per liquidar els últims estocs de la temporada. Així mateix, és una oportunitat pels comerços més allunyats dels eixos comercials d'aproximar-se al centre de la ciutat.

En total, hi participaren una vintena de parades, que oferien roba, calçat, estris de cuina, decoració, bijuteria o



**Mercat de les Rebaixes**

roba de la llar. Centenars de persones van passejar-se i comprar en la vintena de parades durant tot el dia. Els

organitzadors van valorar positivament el mercat, que retornarà durant el proper mes de desembre.

## El Cementiri nou s'amplia amb 144 nínxols, amb un cost de 175 mil euros

**Les obres han estat adjudicades a l'empresa Cases de Ponent i permetran cobrir un servei necessari**



**Ampliació del cementiri Nou**

Les obres d'ampliació del cementiri de Balaguer, que han començat aquest passat mes d'agost, permetran disposar de 144 nínxols nous. Actualment, els operaris estan treballant en la pavimentació de les noves sepultures.

Dels 144 nínxols, 36 seran dobles, és a dir amb espai per a dos taüts. Es tracta de les sepultures situades a la primera fila.

L'obra va ser adjudicada a l'empresa balaguerina Cases de Ponent per un pressupost de 148.534 euros més 26.736 d'IVA.

## Trobada dels quatre centres de mediació social de Creu Roja Joventut de Lleida

**L'objectiu era afavorir la convivència dels nois i noies dels quatre centres lleidatans**

puguin conèixer altres entorns i maneres de gaudir del seu temps de lleure.

Aquesta sortida va estar possible gràcies al suport d'una vintena d'empreses i particulars.

Prop de 70 infants de quatre centres de mediació social que gestiona Creu Roja Joventut a Lleida van fer una sortida els dies 4 i 5 de juliol a la Granja Escola de la Saira (Almacelles).

L'objectiu d'aquesta activitat era afavorir un punt de trobada per a la integració dels infants dels centres de mediació social de la província de Lleida, facilitant que

La Noguera vol donar les gràcies especialment a la senyora Maria Jose Rúbies i als assistents, perquè amb els diners recaptats en el concert solidari que va tenir lloc el dia 1 de gener del 2012, van poder gaudir d'aquesta sortida.

Les estades d'estiu van tancar-se el 27 de juliol amb una gran festa aquàtica a les piscines, entre els assistents.



**Trobada dels centres de mediació Social**

## Centre Mèdic Pere III

**Dr. Jaume Canal**  
Medicina General i mútues  
**Tel. 607 787 338**

(Visites: dilluns, dimecres i divendres, de 17 a 20 h)

Avda. Pere III, núm. 10 entresòl. - 25600 Balaguer



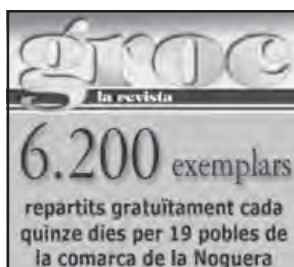
Mercedes-Benz

### V. X. ADSUAR

ventas · reparació de turismes i recanvis originals · equip Star Diagnosi

C/ Urgell, 89 (Davant Camp de futbol) - Tel. 973 447510-Fax 973 450896 - BALAGUER

**REPARACIÓ DE VEHICLES INDUSTRIALS:** C/ Joan Maragall, 5 - HOSTAL NOU





## Ajuntament i Celler d'Espectacles posen en marxa l'Aula de Teatre

L'ajuntament de Balaguer, amb l'objectiu d'impulsar la formació artística de joves i grans, col·labora amb el Celler d'Espectacles de Lleida en la posada en marxa aquest curs d'una aula de teatre. Les classes començaran la primera setmana d'octubre i, al final del curs, es farà una representació teatral en la que els alumnes podran mostrar les habilitats adquirides durant l'any.

Es preveuen crear cinc grups d'edat: de 3 a 6 anys; de 7 a 12 anys; de 13 a 15 anys; de 16 a 18 anys, i a partir de 19 anys. Les classes tindran una durada d'1 hora i quart i s'impartiran un cop per setmana a l'Aula de Teatre del carrer del Pont, número 65.

**La nova Aula de Teatre vol motivar i potenciar els balaguerins per a que participen de les classes d'interpretació, dividits en grups d'edat**



Presentació de l'Aula de Teatre

## L'Ajuntament de Balaguer obrirà els dijous a la tarda



Ajuntament de Balaguer

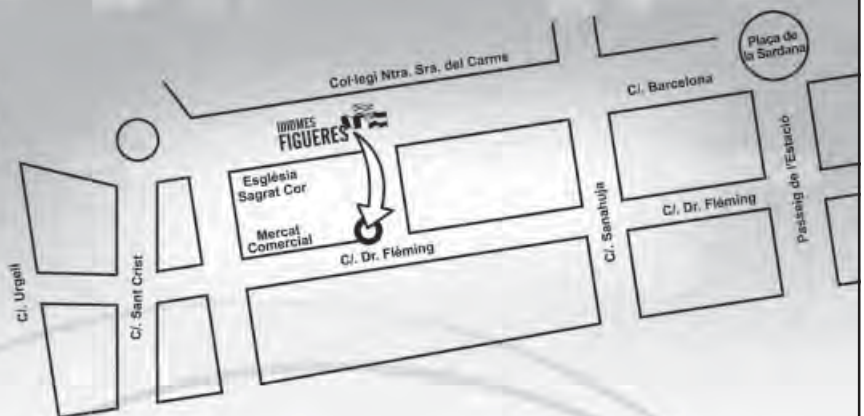
L'ajuntament de Balaguer i el comitè d'empresa han arribat a un acord per aplicar a partir del 1 de setembre la nova jornada laboral de 37,5 hores setmanals. Al respecte, l'alcalde de Balaguer, Josep Maria

Roigé, s'ha mostrat satisfet per "l'entesa amb el comitè".

Un dels canvis és que a partir del 6 de setembre, l'ajuntament romandrà obert tots els dijous a la tarda, entre les 16.00 i 20.00 hores.

## IDIOMES FIGUERES

Directora: Roser Figueres Utgé - Coordinador: Jaume Camarasa Garcia



*La millor qualitat en l'ensenyament, garantida per professorat titulat i l'experiència de 37 anys de servei a Balaguer*

**200m<sup>2</sup> d'instal·lacions · Aules exteriors i totalment acondicionades**

**INSCRIPCIONS i RESERVES CURS 2012-13** de 19:00 a 21:00h  
Inici curs el 12 de setembre - Tels. 696 949 543 / 973 450 591



# 

Del dissabte 8 al dimarts 11 de setembre, la població noguerenca de Bellcaire d'Urgell celebra la seva Festa Major, que començarà amb una matinal futbolística amb la presència dels diferents equips de la base, durant el dissabte al matí.

Al vespre es celebrarà el tradicional sopar popular, al pavelló poliesportiu, que aquest any arriba a la seva 29a edició. Després del sopar hi haurà una sessió de ball amb el grup Zafiro i posteriorment, a les 12 de la nit hi haurà un correfoc. Tot seguit un concert jove amb els grups Quelcom, Remena nena i Rumb al Bar donarà per tancat el dissabte de Festa Major.

El diumenge 9, després de la Missa Major cantada, tindrà lloc el ball de vermut amb Zadit Show.

Al vespre, el ball estarà amenitzat per l'orquestra Liberty. A la tarda, partit de futbol entre el Bellcairenc i

**Actes musicals, concerts i balls, el sopar popular i actuacions esportives i infantils centraran una programació festiva a Bellcaire d'Urgell**



**L'Orquestra Liberty actuarà a Bellcaire el diumenge a partir de les 20:00 hores**

l'Alcarràs, i al vespre ball larg amb l'orquestra Liberty.

El dilluns, espectacle infantil i de màgia, seguit del concert jove amb Maxima

Experience i els Dj's Xavi Alfaro i Adrià Ortega. Una ballada de sardanes posarà el punt i final a la Festa Major, el dimarts dia 11.

## Programa d'Actes de Bellcaire

### DISSABTE dia 8

- 11.00** Partits de futbol de l'escola de futbol Urgell, amb els equips pre-benjamí, benjamí, aleví, infantil i cadet.
- 17.00** Partits de futbol de l'escola de futbol Urgell, amb els equips pre-benjamí, benjamí, aleví, infantil i cadet.
- 21.30** 29è Edició del tradicional Sopar Popular, amb sessió de ball a càrrec del trio Zafiro.
- 00.00** Correfoc, seguit de concert jove amb els grups Quelcom + Remena Nena + Rumb al bar.

### DIUMENGE dia 9

- 12.00** Missa Major, cantada per la coral de Bellcaire i Linyola.
- 13.00** Ball Vermut amb el grup Zadit Show.
- 18.00** Partit de futbol Club Bellcairenc - CF Alcarràs.
- 20.00** Ball llarg amb la petita gran orquestra Liberty.

### DILLUNS dia 10

- 11.00** Espectacle infantil amb La Gran Sabata, fins a les 14.00 h.
- 20.00** Espectacle de màgia amb el gran Mag Felix.
- 00.00** Concert jove amb Maxima Experience, DJ Xavi Alfaro i DJ Adrià Ortega.

### DIMARTS dia 11

- 19.00** Ballada de sardanes amb la Cobla Riella, tot seguit de Xocolatada Popular per a tots els assistents.



**L'Ajuntament de  
Bellcaire d'Urgell**

**convida a tothom a gaudir dels seus  
dies de Festa Major**

**La Revista  
Groc,  
us desitja  
Bona Festa  
Major**

**Comerç LA  
CATALANA**  
FUNDADA L'ANY 1889  
*Bona Festa Major*  
Pl. Major, 4 - Tel. 973 586 374 - BELLCAIRE D'URGELL

**Oli d'Oliva  
Verge Extra**  
  
**Molí de Bellcaire**  
- des de 1929 -  
**Bona Festa Major!**

*Bona  
Festa  
Major*  
**Bergadà  
MARQUINA**  
Vinyes, Bodega i Criança  
Bellcaire d'Urgell (Lleida)  
Tel.: 973 58 62 28  
659 792 120

**Vicent Solé**  
MOBILIARI  
**Bona Festa Major!!**  
C/. Catalunya, 4 - 25337 Bellcaire (Lleida) - Tel.: 973 58 60 66 Fax: 973 58 61 97  
info@vicentsole.com - www.vicentsole.com

*Materials per a la Construcció*  
**VICTOR, S.L.**  
**BONA FESTA MAJOR**  
Av. 11 de setembre, s/n Tel./Fax: 973 58 60 19  
25337 BELLCAIRE D'URGELL

**Bona Festa Major**  
  
**Llorba**  
FORN DE PA D'ARTISANERIA CROISSANTERIA  
Av. 11 de Setembre, 124  
Bellcaire d'Urgell  
Tel.: 973 586 550  
Av. Països Catalans, 17-19  
Balaguer - Tel.: 973 449 776



## Montgai presenta una exposició de fotografies antigues durant la Festa



Fotos antigues de Montgai per la Festa Major

Montgai va inaugurar el divendres dia 31, en el marc de la Festa Major, una exposició de fotos antigues. La mostra, compta amb unes 300 instantànies, pretén recordar com era aquesta població a principis del segle XX. També vol mostrar als veïns com han canviat en els darrers anys els espais quotidians de Montgai com és el cas de les places, els carrers o les façanes de les cases i els edificis públics.

## Cent persones a la demostració de còctels a la piscina de Montgai

Les piscines de Montgai van organitzar divendres passat una demostració sobre com fer originals còctels per gaudir millor de les nits d'estiu. L'activitat, que va anar a càrrec del barman Maki de la sala One de Mollerussa, va reunir un centenar de persones. El públic assistent va poder degustar els diversos còctels que es van preparar. La jornada es va completar amb un concert de reggae i ska a càrrec del grup Kinton Cloud d'Ivars d'Urgell.



Demostració de còctels

## 250 assistents al concert de guitarra que es va celebrar a la Cova Gran de Santa Linya



Concert a la Cova Gran de Santa Linya

El dissabte dia 1 de setembre a les 10 del vespre a la Cova Gran de Santa Linya es va realitzar un concert de cant i guitarra a càrrec de la soprano Anna Guixé i del guitarrista David Giné.

La Cova Gran té moltes coses per valorar. A nivell arqueològic s'hi fan excavacions cada estiu dirigides per arqueòlegs de la Universitat Autònoma de Barcelona. També és un

dels millors punts a nivell internacional de l'escalada i un lloc que visiten alumnes per conèixer la importància d'aquest patrimoni.

S'ha apostat per aquest espai i això ha fet que s'hi hagi pogut fer un bon accés amb un camí i un aparcament on s'hi pot arribar amb autocar.

A part de l'esport, l'arqueologia, la cultura i ara s'ha encetat una nova etapa amb la música.

**Braseria Restaurant**  
**Bellcaire**  
**TOT A LA BRASA**  
**Bona Festa Major**  
Av. 11 de setembre, 141  
25337 Bellcaire d'Urgell • Tel.: 973 586 385

PAPERERIA - LLIBRERIA - OBJECTES REGAL  
**Barona**  
**Bona Festa Major**  
Av. 11 de setembre, 160  
Tel./Fax: 973 586 699 25337 Bellcaire d'Urgell

PA ARTESÀ FET A MÀ  
**Palau**  
FORN DE PA / PASTISSOS  
PA CUIT AMB LLENYA  
**Bona Festa Major**  
11 de Setembre, 162 • Tel. 973 586 268  
BELLCAIRE D'URGELL (Ullda)  
Pça. Sant Salvador, 24  
BALAGUER (Ullda)

pizzeria trattoria  
**Da Giovanni**  
MENÚ DIARI • FOC DE LLENYA  
**Bona Festa Major**  
Av. 11 de setembre, 135 • 25337 Bellcaire d'Urgell • Tel.: 973 58 66 87

**TALLER MERO** Tot en ferro  
Soldadures elèctriques (Acer, inox...)  
Forja picada a mà  
Manteniments industrials  
Reparació i conservació en general  
**Vicent Galceran Sellart** Bona Festa Major  
Av. Catalunya, 17 • 25337 Bellcaire d'Urgell (Ullda)  
Tel.: 973 58 63 46 Fax: 973 58 66 54 Tel. mòbil: 629 05 51 65  
e-mail: tallermero@mero.cat



# Tèrmens despedeix l'estiu amb cinc dies d'activitat en la seva Festa Major

Del 7 al 12 de setembre, Tèrmens celebrarà la seva Festa Major d'estiu amb una programació plena d'actes culturals, lúdics i esportius per a totes les edats.

Els actes començaran amb la Festa a les Piscines amb el monologuista Jordi Meca, i una sessió de Dj's, el divendres 7 de setembre, i acabaran el dimecres 12 de setembre, amb el concurs infantil de dibuix, la Missa de Festa Major, una sessió d'animació infantil amb el grup Circ Hula i l'espectacle Tornavic, el lliurament de premis del concurs de dibuix i xocolatada popular, i acabarà el dia amb una sessió de ball amb el Montse&Joe Quartet, al pavelló Poliesportiu. Uns dies d'activitats per a totes les edats.

**Actes festius, culturals, musicals i humorístics conformen una programació que començarà el 7 de setembre i acabarà el 12 de setembre**



El Grup Banda Sonora el divendres a Tèrmens

## Programa d'Actes de Tèrmens

### DIVENDRES dia 7

- 22.30 Monòleg de Jordi Meca, seguit de DJ Ben.
- 24.00 Sessió de ball amb el grup Banda Sonora. Seguit de Concert amb el grup Glamour Band.

### DISSABTE dia 8

- 00.30 Nit Jove, amb DJ Nok i DJ Chuky.

### DIUMENGE dia 9

- 10.00 1a Fase del campionat de butifarra.

### DILLUNS dia 10

- 21.00 Escala en Hi-fi.

### DIMARTS dia 11

- 06.00 Batucada de la garsa i esmorzar pels participants.
- 09.00 26a Cursa de la Diada. 8è Campionat de Polici es i bombers de les Terres de Ponent. 10a Caminada Nòrdic Walking. 1r Premi Espardenya Barefoot Running.
- 11.00 2a Fase i final del Campionat de butifarra.
- 19.00 Sessió de ball amb Zafiro 4.

### DIMECRES dia 12

- 10.00 Repic de campanes i Concurs de dibuix.
- 12.00 Missa de Festa Major.
- 17.00 Animació infantil amb el Cric Hula. Entrega de premis del Concurs de dibuix i xocolatada.
- 19.00 Sessió de ball amb Montse & Joe Quartet.

RESTAURANT - CAFETERIA

# JOALTE

Menú  
Pizza  
a partir de  
7,5€

Menú  
Degustació  
Torrades

Music  
Bar

Menús  
per a  
grups

WiFi

**BONA FESTA MAJOR**

C/. Carretera, 33 - Tèrmens (Lleida)  
Reserves Tel.: 973 18 11 85

## Menú de Festa Major

Cocktail: Mojito

Torrades amb escalivada i anxova

Caragols amb all i oli i esqueixada de bacallà  
Taula de formatges i d'embotits

Entrecot de vedella

Gambes amb sèpia i músclos

Ternasco al forn

Flam de la casa

Panacota

Cafè, vi i aigua

Xupito

25€  
IVA inclòs



# Tot és a punt per la 26ena edició de la Cursa de la Diada de 10 km a Tèrmens

**La Cursa es podrà seguir per internet, en directe, per primera vegada, a través de l'empresa lleidatana NXT Telecom**

El passat 24 d'agost va tenir lloc la presentació oficial de la 26a edició de la Cursa de la Diada.

A l'acte, el qual va tenir lloc a la Sala d'Actes de l'Ajuntament, van assistir-hi una quarantena de persones, les quals van seguir en primer lloc, la xerrada sobre la diabetis a càrrec de la nutricionista Gemma Esteve; i en segon lloc van poder conèixer les novetats de l'edició d'enguany.

Entre aquestes novetats, destaquen el fet que per primera vegada, la Cursa es podrà seguir en directe a través d'internet, gràcies a NXT, que la retransmetrà per tot el món.

Una segona novetat és la nova categoria Espardenyà Barefoot Running, en la que per participar-hi caldrà dur un calçat minimalista.

Quan faltaven dues setmanes per tancar



**Cursa de la Diada a Tèrmens**

inscripcions, el número d'atletes inscrits ja superava les 300 persones.

Tota la informació de la Cursa de la Diada, es pot consultar a la pàgina web [www.cursadeladiada.cat](http://www.cursadeladiada.cat)

Carles Oriach, dels Bombers de Balaguer i Eva

Ledesma, campiona d'Europa de triatló, campions en la categoria masculina i femenina respectivament de la Cursa 2011 han confirmat ja la seva presència a la Cursa d'enguany, on intentaran reeditar un nou triomf.

## El Parc del Montsec va fer una sessió de planetari en viu



**Parc Astronòmic del Montsec**

Des del Parc Astronòmic Montsec, el passat 31 d'agost a les 23:55 va tenir lloc la sessió de planetari en viu i en directe amb pujada de telescopi dins l'Ull del Montsec.

Aquesta activitat, que es realitza un cop cada dos mesos, es diferencia de les sessions habituals ja que enlloc de projectar un espectacle, es duu a terme completament en

viu i en directe, simulant el cel de la nit i descobrint amb detall els objectes més destacats.

A més, per acabar la jornada, es va pujar el telescopi de l'Ull del Montsec –activitat exclusiva d'aquestes sessions– i els assistents van poder veure en directe imatges de la Lluna, amb explicacions tècniques.



**L'Ajuntament de TÈRMENS,**  
us convida a gaudir  
de tots els actes  
i us desitja bona  
Festa Major!

**Setembre**  
**"NOVA TEMPORADA"**



**25è PROPERAMENT...**  
*aniversari*

**Bona Festa Major**

**INFORMÀTICA i WIRELESS**



**BONA FESTA MAJOR**

C/. Balaguer, 7 - 25670  
**TÈRMENS (Lleida)** - Tel.: 973 10 11 11  
[www.informaticaewireless.com](http://www.informaticaewireless.com)  
[info@informaticaewireless.com](mailto:info@informaticaewireless.com)

**AUTOSERVEI D'ALIMENTACIÓ**

**FARRÀS**



**CANSALADERIA**

**BONA FESTA MAJOR**

Elaboració pròpia d'embotits

C/. Urgell, 6  
Tel.: 973 180 108 - 636 726 751  
**TÈRMENS**  
C/. Camí Riu, s/n. • Tel.: 973 186 937  
**ALBESA**



**Perruqueria Pelegrí**

Home / Dona / Nens / Maquillatge

**Bona Festa Major!**

C/. Estació, 15 • Tel. 973 181 117  
25670 TÈRMENS -Lleida-

**XAPA I PINTURA**  
**MECÀNICA**  
**ELECTRICITAT**

**F. ESCOLÀ**



**Bona Festa Major**

C/. Segre, n. 12 • 25670 Tèrmens (Lleida) • Mòbil: 651 964 204



## Els participants al programa JoVa van fer una sortida a Port Aventura

Durant aquest estiu, 120 joves de la comarca han participat al projecte JoVa. Per agrair-los la implicació, l'Oficina Jove de la Noguera i els municipis implicats van organitzar una sortida conjunta a Port Aventura, el passat dimecres 29 d'agost.

El projecte JoVa (Joves i Valors) ha estat impulsat des de les regidories de Joventut dels diferents ajuntaments que hi han participat i l'Oficina Jove de la Noguera, i ofereix als joves de 12 a 17 anys la possibilitat de fer diferents activitats voluntàries al seu propi municipi durant els mesos d'estiu. Aquesta iniciativa



Participants del programa JoVa a Port Aventura

intenta omplir un buit existent des de fa molts anys a la nostra comarca com és la manca d'oferta formativa, lúdica i

cultural durant els mesos d'estiu per a tots els joves de la comarca que encara no poden accedir al món laboral.

## Alberola celebra la seva Festa Major d'estiu els dies 8 i 9 de setembre



Alberola celebra la seva Festa Major

### DISSABTE dia 8

- 17.30 Concurs de Botifarra al "Casalet".
- 24.00 Ball de nit amb JALAYSA.
- I tot seguit FESTA JOVE amb el grup CONTRABAND.

### DIUMENGE dia 9

- 12.00 Missa Major, cantada.
- 13.00 Pinyates per als més menuts i vermut per a tots els assistents.
- 14.00 Dinar de germanor.
- 18.00 Ball de tarda amb el grup JOAN CARBONELL "DUET"

Tots els actes són gratuïts, excepte el dinar de germanor.

## El Consell promou la comarca a la Fira de Sant Bartomeu d'Artesa de Segre

### Juntament amb el Consorci Segre Rialb i el Consorci del Montsec, i promoció de diferents pobles

Un any més, el Consell Comarcal de la Noguera ha participat a la Fira de Sant Bartomeu d'Artesa de Segre, conjuntament amb el Consorci Segre Rialb i el Consorci del Montsec.

També es va convidar els ajuntaments de la comarca a aportar material de difusió dels seus municipis per tal de donar-los a conèixer als centenars de visitants de la Fira de Sant Bartomeu,

que enguany arribava a la seva 569 edició.

A través de tot aquest material d'informació turística de la Noguera s'han promocionat els diferents atractius naturals, culturals, gastronòmics, etc... i productes turístics del Montsec, de la zona del Segre Mitjà i de tota la comarca, com ara el Centre BTT Montsec-la Noguera, el Centre d'Observació de l'Univers i el seu Cicle de Música sota les Estrelles, les empreses i les entitats proveïdores de serveis nàutics a l'embassament de Rialb, les fires i les festes de la comarca, i les visites guiades en diferents municipis.



El Consell a la Fira d'Artesa de Segre



**L'Ajuntament d'Os de Balaguer** convida a tothom a gaudir de la Festa Major d'Alberola els dies 8 i 9 de setembre





## El Consell Comarcal posa a disposició dels ajuntaments el portal MIRATV

És un portal multimèdia que permet publicar i visualitzar vídeos, àudios, imatges i documents



Consell Comarcal

MIRATV és un portal multimèdia que permet publicar i visualitzar vídeos, àudios, imatges i documents, com també directes de ràdio i televisió. Aquesta plataforma, a més, està preparada per ser vista des dels dispositius mòbils més habituals (Iphone, Android, Ipad).

El Consell Comarcal de la Noguera considera que és una bona solució web per als ajuntaments que vulguin comunicar i difondre continguts audiovisuals per Internet. Per això, s'encarregarà gratuïtament de la posada en marxa del servei.

## Adeqüen les biblioteques a través del projecte JoVa, Les Avellanes i Tartareu

Un total de 9 joves de Les Avellanes i de Tartareu entre 14 i 17 anys han participat en el projecte JoVa, que ha organitzat l'Oficina Jove de la Noguera, per a què els joves puguin fer alguna activitat a l'estiu.

A Les Avellanes han adequat una sala per fer-la servir de biblioteca-ludoteca i han creat una base de dades de llibres i a Tartareu han obert el Punt Tic i han ordenat i adequat els llibres de la biblioteca.



Programa JoVa a les Avellanes-Santa Linya

## Comença la segona fase del projecte Brúixola sota el nom de "Fem Ruta" pel territori



Membres del projecte Brúixola

**El passat 18 d'agost van visitar els pobles de la Baronia de Rialb, Tiurana i Sant Llorenç de Montgai**

trepitjar el territori.

La ruta va començar a les 9 h des de l'Ajuntament de la Baronia de Rialb, fent una visita guiada pel monestir de Santa Maria de Gualter, el nucli de Politg i la Torra de Rialb, on els 15 joves «brúixoles» van poder descobrir diferents monuments com: Santa Eulàlia de Pomanyons, el Dolmen dels tres pilars, Santa Maria de Palau, el retaule de Sant Iscle i Santa Victòria, etc.

El dissabte 18 d'agost va començar la segona fase del projecte Brúixola, impulsat per l'Oficina Jove de la Noguera, i que s'anomena "Fem Ruta!".

Un cop acabada la primera fase Orientació, que constava d'un curs de formació general de tots els joves participants, impartit del 23 al 27 de juliol a l'Oficina Jove de la Noguera, ja hi havia ganes de començar a

Van continuar la ruta visitant el municipi de Tiurana, descobrint i gaudint dels paisatges que l'envolten, i va acabar a Sant Llorenç de Montgai.

Després de la defunció  
d'en **JOAN DALMAU i FERRAN**,  
la família Dalmau i Missé, Dalmau i Ferran i la firma "Celler Dalmau", volem agrair molt sincerament,  
l'atenció dels serveis mèdics de Lleida i Balaguer,  
així com les mostres de condol rebudes per part d'amics,  
coneguts, clients i proveïdors.  
Moltes gràcies.

Degustació i venda d'ibèrics  
Ampli celler de vins

*Un plaer  
per al  
paladar*

**Racó  
Ibèric**

C/. Sant Crist, 62 • Balaguer • Tel. 973 447 201



## Les Terres del Marquesat tanquen les sortides d'estiu, visitant Alberola

El dijous dia 23 d'Agost, Les Terres del Marquesat, va tancar el cicle de sortides d'estiu, visitant el poble d'Alberola. Van gaudir d'una petita conferència a càrrec del professor de Matemàtiques de la UAB en Xavier Mora, autor del llibre que du per títol (Un poble del comtat d'Urgell: Alberola). Acte seguit en Víctor Pedra pintor i escultor fincat a Alberola els ensenyà les pintures de l'església de Sant Antoni de Pàdua i el seu taller de pintura i escultura.

Després de fer un dinar a Sant Josep del Molí, els membres de les Terres del Marquesat van visionar un power point de totes les excursions festes d'estiu que va anar a càrrec d'en Josep Roqué.

**Van visitar les pintures de l'església de Sant Antoni de Pàdua i el taller de pintura i escultura de Víctor Pedra, artista afincat a Alberola**



Visita a Alberola

## "Cuina i Moda" aquest dissabte dia 8 a Balaguer



Cuina i moda al Molí de l'Esquerrà

La Societat Gastronòmica i Cultural del Comtat d'Urgell celebra els seus 25 anys amb una Festa que sota el nom de "Cuina i moda" es farà aquest dissabte 8 de setembre, a partir de les 9 del vespre al Molí de l'Es-

querrà.

La Festa "Cuina i moda" consistirà en una desfilada de moda, complements, joieria, calçat, bijuteria i ulleres i la festa finalitzarà amb un sopar al mateix pavelló del Molí de l'Esquerrà.

# BONET

## CARS

### PLANXISTERIA

- **Tramitem sinistres** amb totes les companyies d'assegurances.
- Disposem de **10 vehicles de cortesia** per als nostres clients.
- **Garantia de 3 anys** en totes les reparacions de xapa.
- **Garantia de 8 anys** en totes les reparacions de pintura, recolzat per
- Col·laborem amb el **Departament del Medi Ambient de la Generalitat** per millorar la pitxada de carboni. 
- Pressupostos sense compromís a un **PREU AJUSTAT**.







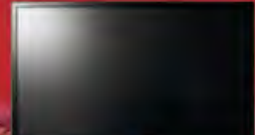
C/ Urgell, 113 25600 BALAGUER Tels. taller: 973 446 482 / 973 450 623  
Mòbil 615 841 476 e-mail: bonet@compsaonline.com

**PREMIEM LA VOSTRA FIDELITAT**

Sorteig d'un

# viatge al Carib

(Per a dues persones amb Tot Inclòs)



**i un TV**  
de plasma de 42"



El sorteig es realitzarà durant el mes de desembre de 2012 entre tots els serveis realitzats a BONET CARS durant els anys 2010, 2011 i 2012. El dia i lloc del sorteig s'anunciarà amb antel·lació



## Vilanova de la Sal viu un estiu ple d'activitats al voltant de la piscina

Durant aquest estiu els vilatans i estiuejants de la població de Vilanova de la Sal no han parat de participar en diferents actes culturals, gastronòmics i lúdics realitzats. Aquests actes ja siguin organitzats pel jovent, per l'associació de veïns de Montalegre, per l'ajuntament de les Avellanes i Santa Linya o per la resta de veïns del poble han constituït una Vilanova activa i participativa en tot moment.

La piscina d'aigua salada oberta aquest any ha estat un dels llocs destacats de l'estiu, a part de ser un lloc de retrobament entre els habitants de Vilanova, del municipi i de tota la comarca, s'hi ha organitzat diversos cursets i activitats.

**Durant tot l'estiu els veïns de Vilanova de la Sal i dels voltants, han pogut gaudir d'activitats entre la piscina, la festa major i la setmana cultural**



Festa country a Vilanova de la Sal

## El racó del poeta

Miquel Trilla

### Indesinenter

#### Les brunes

De vegades a l'estiu, la morenor de la pell, em confon i em descol·loca i em pregunto com pot ser tan bruna aquella persona, tal com era i tal com és, i quan blanca torna a ser, tot just uns mesos després. La lluentor bronzejada, és claríssim que engalana el posat i la pell jove. Però, ep!, no pas en totes les pells. Algunes, ja delicades, casen més amb el seu blanc, que no pas amb bruns i mates, a l'estiu idolatrats, on els solcs dels anys que passen, amb això de bronzejar-se, es noten més aviat. Per què falsejar les dades? Tornarà potser el passat? En els plecs de la vellesa hi ha tresors acumulats, que cap temps no s'ha emportat, ni a poc a poc ni de pressa.

Voler doncs tornar endarrera, delirant per bells colrats, és promesa mentidera, que la moda s'ha inventat. Ho diu un sexagenari segurament endebades, i alguna donzella bella, probablement també en va. Això sí, que cadascú, escoltant l'impuls de l'ànim, al seu gust faci i desfaci, i es torri si es vol torrar.



**English Land**

▶ **la teva escola d'idiomes**

**Curs-2012-2013**

**Grups reduïts**

màxim 12 per aula

**Matrícula 36€**

**ALUMNES**

- De 3 a 6 anys - **21,5€/mes** - 1h setmanal
- Fins a 10 anys - **42,5€/mes** - 3h setmanals
- Fins a 18 anys - **43,5€/mes** - 3h setmanals
- Adults - **36,5€/mes** - 2h setmanals  
(Horari adults de 15:45 h a 16:45 h)

*Learn English with us • Apren anglès amb nosaltres*

**Directora: Magda Alcàzar. Ens trobaràs al Passeig de l'Estació, 12 Altell B de Balaquer o truca'ns al 646 066 245**



# Manifest contra l'increment de l'IVA en les activitats físicoesportives

**Els gimnasos Punt d'Esport i Miranda Gym de Balaguer manifesten públicament el seu rebuig a l'increment de l'IVA**



Gimnàs Punt d'Esport de Balaguer

Els gimnasos Punt d'Esport i Miranda Gym de Balaguer han manifestat públicament el seu rebuig a

l'increment de l'IVA del 8% al 21% en productes i serveis associats a la pràctica físicoesportiva.

Aquest increment afecta un sector que dona servei a molta gent i que dona feina a moltes persones.

En cap moment s'ha tingut present la contribució del sector del fitness a la lluita contra el sedentarisme, l'obesitat i altres patologies, i les seves conseqüències en l'increment de les despeses sanitàries per part de l'estat.

Aquesta pujada de l'IVA només suposarà més ingressos per al Govern Central i, per tant, aquest increment fiscal tampoc no podrà revertir en la promoció de l'activitat física i l'esport a la localitat de Balaguer.

La pujada de l'IVA en un 13% pot provocar el tancament de molts gimnasos amb la corresponent deriva-



Gimnàs Miranda Gym de Balaguer

ció de molts professionals de l'esport i la salut a l'atur.

És per això que ambdós gimnasos, conscients de l'actual situació i tot considerant l'activitat física un servei imprescindible pel benestar físic i psicològic de

la societat, han decidit assumir part de l'increment imposat per l'Estat i reduir el preu de la base imposable dels diferents serveis que oferiran en la temporada 2012-2013.



Av. Francesc Macià, 8-10  
Tel. 973 451 049  
**BALAGUER**



C/ Bellmunt, 8-10  
Tel. 973 451 049  
**BALAGUER**

## "Per fi, el viatge de la nostra vida"

**COMPREM OR**  
AMB TOTAL  
**TRANSPARÈNCIA**  
I CONFIDENCIALITAT

*Taxació gratuïta, sense compromís i també a domicili.*  
*Empenyoraments i possibilitat de recuperació.*

**DOFOID®**

més de  
**30**  
botigues

C/ Gaspar de Portolà 1,  
tel. 973 448 498 • 25600 Balaguer

Avda. Catalunya, 13,  
tel. 973 273 221 • 25002 Lleida

C/ Major 5,  
tel. 973 242 201 • 25007 Lleida



# El Balaguer perd al camp del Júpiter i empata a casa davant la Gramanet



Plantilla del Balaguer temporada 2012-2013

25/08/2012

|          |   |
|----------|---|
| JUPITER  | 2 |
| BALAGUER | 1 |

01/09/2012

|          |   |
|----------|---|
| BALAGUER | 0 |
| GRAMANET | 0 |

El Balaguer de Juanjo Tenorio va iniciar el campionat al camp del Júpiter amb una derrota per la mínima (2-1), en un partit marcat per la

## FUTBOL > El Balaguer va aconseguir un punt davant la Gramanet tot i jugar amb 10 des del minut 52

mala sort d'encaixar un gol al minut 1, i el segon al minut 94, en temps de descompte.

D'altra banda, el passat dissabte, al Municipal, l'equip va aconseguir sumar un punt, a l'empatar a zero gols amb la Gramanet, tot i jugar en inferioritat numèrica

des del minut 7 de la segona part, per la rigurosa expulsió de Jordi Benet, al veure la segona targeta groga.

La propera setmana, els balaguerins visitaran el camp de la Montañesa, mentre que el 16 de setembre rebran al difícil Gavà.



Dídac Iluïta una pilota

## Propers encontres

09/09/2012 -- 12 h  
Camp Municipal de  
Nou Barris  
Montañesa | Balaguer

15-16/09/2012  
Hora a concretar  
Camp Municipal de  
Balaguer  
Balaguer | Gavà

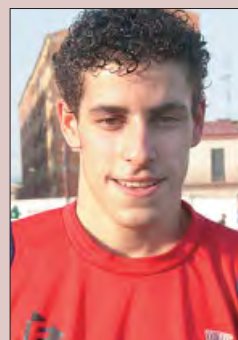
## Classificació Tercera Divisió

|                         |   |
|-------------------------|---|
| 1. Cornellà .....       | 6 |
| 2. Castelldefels .....  | 6 |
| 3. Olot .....           | 6 |
| 4. Pobla mafumet .....  | 6 |
| 5. Europa (+1) .....    | 5 |
| 6. Palamós .....        | 4 |
| 7. Júpiter .....        | 4 |
| 8. Vilafranca .....     | 3 |
| 9. Figueres .....       | 3 |
| 10. Manlleu .....       | 3 |
| 11. Santboià .....      | 3 |
| 12. Vic .....           | 2 |
| 13. Rapitencs (+1) .... | 2 |
| 14. Balaguer .....      | 1 |
| 15. Rubí .....          | 1 |
| 16. Montañesa .....     | 1 |
| 17. Gramanet .....      | 1 |
| 18. Gavà .....          | 0 |
| 19. Terrassa .....      | 0 |
| 20. Vilassar Mar .....  | 0 |

## Golejadors del C.F. Balaguer

1. Sergi Galceran ... 1

Sergi Galceran, jove incorporació del C.F. Balaguer és l'autor de l'únic gol que ha aconseguit el Balaguer en aquests dos primers partits de lliga, en aquesta temporada.



Sergi Galceran

En el darrer dia d'incorporacions, el Balaguer va fitxar al central del Lleida, Jerson Bosch.

CENTRE MÈDIC  
BALAGUER

> Revisions i certificats mèdics de carnet de conduir i armes

Revisions esportives

> NOU HORARI  
DIMARTS, DIMECRES i DIJOURS  
de 5 a 8 de la tarda

CENTRE MÈDIC  
BALAGUER

> Passeig de l'Estació, 10 entresol 1er  
tel.: 973 44 81 13 - 25600 BALAGUER  
l0006@ascreme.cat  
www.centremedicbalaguer.cat

Les roquetes  
cafeteria pizzeria restaurant

Aquest estiu a les Roquetes, TOTS ELS DIJOURS...  
Torrada o pizza a la fresca

7€

Plaça Lluís Companys, 6 - BALAGUER - Tel. 973 445 174



## Antonio Rosauero, 7è a la Ultramarató de Calcenada, de 104 km, en 12h 40m

**Amb aquesta setena posició, l'atleta balaguerí va aconseguir tres punts pel Ultra Trail del Montblanc**



Antonio Rosauero

L'atleta balaguerí, Antonio Rosauero va participar el passat 3 d'agost a la XI Ultramarató de la Calcenada, volta al Moncayo, de 104 quilòmetres i més de 2.300 metres de desnivell positiu, puntuable per l'Ultra Trail del Montblanc.

Rosauero fa ver una meritoria setena posició amb un temps de 12 hores i 40 minuts, aconseguint 3 punts per la Ultra Trail del Montblanc.

La prova atlètica, d'una gran duresa va comptar amb més de mil participants que van pendre la sortida.

## Lluís Garrofé i Jaume Brescó pugen als 193 pics de 3000 m del Pirineu

**MONTANYA>>** Els excursionistes Lluís Garrofé i Jaume Brescó, han completat la totalitat de pics de més de tres mil metres d'alçada del Pirineu. Un total de 193 cims realitzats durant els darrers 20 anys, amb molt esforç i lluita, i superant moltes adversitats, al llarg dels ascensos.

Per tal de commemorar aquesta fita esportiva, el proper 22 de setembre faran una sortida al pic del Mulleres.



Lluís Garrofé i Jaume Brescó a Neouvielle i Pic de Ramoung

## El defensa central del Lleida Esportiu, Jerson Bosch, fitxa pel Club Futbol Balaguer



Jerson Bosch i el president Josep Burgués

**FUTBOL>>** Després d'entrenar dues setmanes a les ordres de Tenorio, va decidir fitxar per l'equip

El darrer dia del mercat de fitxatges futbolístics, el passat 31 d'agost, va deparar una bona sorpresa pels aficionats del C.F. Balaguer, amb el fitxatge del defensa central,

provinent del Lleida Esportiu, Jerson Bosch. Un jugador experimentat a Segona B, que després de no arribar a un acord per continuar al Lleida, ha decidit quedar-se a Balaguer, sota les ordres del tècnic Juanjo Tenorio, després d'haver entrenat dues setmanes amb el primer equip balaguerí.

Jerson podria debutar aquest diumenge, al partit que el Balaguer disputarà amb la Montañesa.

**Curs subvencionat per autònoms/es**

**Word i Excel**

**Inici al setembre**

**Curs gratuït**

Centre Cultural 1 IDOMES I ESPASSOS Centre Cultural 2 INFORMÀTICA

Pt. de l'Estació, 25 BALAGUER - T. 973 443 627 - 619130503 - 669464239

centreculturalib@hotmail.com

Unió Europea Fons social europeu

del 18 al 29 de setembre

**RENTAR, MARCAR i TALLAR**

**10%**  
de descompte

*Mercè Ferrer*  
— PERRUQUERIA HOME-DONA —

SANAHUJA, 11 • BALAGUER  
TEL. 973 450 699





## El Club Futbol Sala Balaguer obre les portes als nens i nenes de Balaguer

**FUTBOL SALA >>** El passat 3 de setembre van iniciar-se els entrenaments de tots els equips de la base, des de prebenjamins fins a juvenils



Els juvenils van quedar segons de Primera Divisió

Des del passat 3 de setembre, tots els equips de la base del Club Futbol Sala Balaguer, ja van iniciar els entrenaments de cara a la propera temporada 2012-2013.

Els prebenjamins i benjamins entrenen tots els dimarts i divendres a partir de les 17,30 hores al pavelló d'Inpacsa. Els alevins i infants ho fan també els dimarts i divendres a partir de les 18,30 hores. Cal dir que l'equip infantil, jugarà per primera vegada a la història del club, a la Divisió d'Honor del Futbol sala Infantil, i haurà de competir amb equips com el F.C. Barcelona, Marfil Santa Coloma, equips de la màxima categoria catalana.



Els infants jugaran a Divisió d'Honor

Els cadets entrenaran els dimarts i divendres a partir de les 17,30 h. Els dimarts ho faran al Poliesportiu i els divendres al pavelló Inpacsa, i els Juvenils entrenen els dimarts i divendres a partir de les set, al pavelló poliesportiu i a Inpacsa, respectivament.

El club Futbol Sala Balaguer obre les seves por-

tes a tots aquells nens i nenes a partir de 6 anys que vulguin entrenar i jugar amb els equips del club. Només cal que es dirigeixin qualsevol dia d'entrenament i rebran tota la informació que els interessi.

El Club Futbol Sala Balaguer competirà amb 10 equips en les diferents competicions de lliga 2012-2013.

**Cia.M**  
**COM**  
COMPANYIA DE DANSA MONTSE MIRET · BALAGUER

**COMENÇAMENT  
DEL CURS  
EL 17 DE SETEMBRE**

**DIES DE MATRÍCULA**  
**Del 3 al 14 de setembre.**  
**Tardes de 18 a 21h.**



Dansa Creativa (a partir de 3 anys) • Dansa Clàssica • Dansa Contemporània • Hip Hop Júnior (a partir de 8 anys)  
Hip Hop Adults • Dansa del Ventre • Flamenco • Sevillanes • Pilates • Salsa i Roda Cubana • Balls de Saló

Escola de dansa COMPANYIA DE DANSA MONTSE MIRET - La Plana, 52, baixos / Tel.: 676 996 776 - [www.ciadmm.com](http://www.ciadmm.com) - [escola@ciadmm.com](mailto:escola@ciadmm.com)



## El CEN Balaguer prepara la III Travessia al pantà de Sant Llorenç del dia 9

**NATACIÓ >>** Aquesta és la única travessia de les Terres de Lleida que està inclosa al circuit català de travessies

El CEN Balaguer organitza el 9 de setembre una nova edició de la III Travessia nedant al pantà de Sant Llorenç, l'única travessia inclosa al circuit català de Travessies, que se celebra a les Terres de Lleida.

L'organització té preparats tres circuits de diferents nivells. El més curt és de 250 metres pels nedadors més joves, el segon recorregut és de 1.000 metres aproximadament que és la travessia popular i per últim el circuit més llarg, el de 3.200 metres pels nedadors més atrevits, i que



Travessia del Pantà de Sant Llorenç

és puntuable pel circuit català de travessies de la Federació Catalana de Natació.

L'any passat van participar més de 200 nedadors i aquest any sembla pel ritme d'inscripcions que se superarà fàcilment aquest nombre. Les inscripcions es van

obrir fa menys d'una setmana a través del web [www.cenbalaguer.com](http://www.cenbalaguer.com) i ja hi ha força nedadors inscrits.

D'altra banda, el passat 15 d'agost, el nedador del CEN Balaguer Gerard Nadal va participar en la Travessia al Port de Fangar, travessa de més de 3000 metres de recorregut, aconseguint el tercer lloc en la categoria Màster amb un temps de 32 minuts 57 segons.

Per altra banda el passat 12 d'agost el nedador del CEN Balaguer, David Bach va participar en la 80a Travessia al Port de Blanes, travessa d'uns 800 metres de recorregut, aconseguint el 54è lloc en la categoria Absoluta amb un temps de 14 minuts 18 segons.



Gerard Nadal

## Setmana Cultural a Tartareu i campus de BTT amb una quinzena de participants

**BTT >>** La localitat de Tartareu és una de les més actives en la promoció de la bicicleta de muntanya

d'elaboració i degustació de pasta fresca, una xerrada sobre el segle XI i XII al nostre territori i un taller de papiroflèxia.

A més a més, durant aquesta mateixa setmana d'agost, un any més també es va realitzar el campus de BTT durant els matins i va comptar amb una quinzena de participants, que van poder practicar un dels seus esports preferits com és la bicicleta de muntanya.

Del 21 al 24 d'agost a Tartareu es va realitzar la setmana cultural i es van dur a terme diverses activitats com una observació del cel d'estiu des de l'ermita de Sant Miquel, un taller



Tartareu

### Consulta de Medicina General



Dr. Josep Ma Lara Nieto

**Hores convingudes**

**Tel. 629 359 238 - 629 993 701**

Pl. Mercadal, 37 1r-3a • BALAGUER

**l'isard** *Cuina romàntica*  
 www.lisard.net  
 reserves@lisard.net  
 tel. 973 420 275

Sant Llorenç de Montgai

Només caps de setmana

**Amanida  
 Paella de marisc  
 Postre i vi**

**13€**

**Perruqueria i Estètica Canina**  
 Venda de tot tipus d'animals  
 Accessoris i Complementes  
 Aquariòfilia dolça i marina

**SECRET ANIMALS**



C/ De Fleming, 15 baixos  
 25000 Balaguer  
 Tel. 973 983 591  
[www.secretanimals.cat](http://www.secretanimals.cat)  
[info@secretanimals.cat](mailto:info@secretanimals.cat)



# EM- PRE- NE- DORS



Ajuntament de Balaguer

Xarxa de Centres  
d'Empreses Innovadores



**balaguer**

## ELS DIJOURS EMPRENEDORS A LA XARXA DE CENTRES D'EMPRESSES INNOVADORES

SEMINARIS DE CREACIÓ D'EMPRESSES INNOVADORES

### PROGRAMA:

#### 20 DE SETEMBRE | Sessió 1

'La creació de l'empresa: de la idea al projecte'  
*Manuel Alonso (UdL)*

#### 27 DE SETEMBRE | Sessió 2

'Innovació i estratègia empresarial'  
*Joan Buchaca (Patronat de Promoció Econòmica)*

#### 4 D'OCTUBRE | Sessió 3

'Màrqueting empresarial'  
*Eduard Cristóbal (UdL)*

#### 11 D'OCTUBRE | Sessió 4

'Management i lideratge'  
*Sara Sampedro (Consorci de Promoció Econòmica)*  
*Gustau Dos Santos (Institut Municipal d'Ocupació LLEIDA)*

#### 18 D'OCTUBRE | Sessió 5

'Les TIC aplicades al món de l'empresa'  
*Alex Surroca (USE IT)*

#### 25 D'OCTUBRE | Sessió 6

'Elaboració del pla financer. Finançament empresarial'  
*Imma Camino (Globalleida)*

### LLOC:

CEI BALAGUER  
C/ Sant Pere, 1-19  
25600 Balaguer

### DURADA:

12 hores (dijous de 19 a 21h)

### INSCRIPCIONS:

ceei@balaguer.cat  
Seminars gratuïts  
Diploma pels assistents al 80% de les sessions



### PATROCINA:



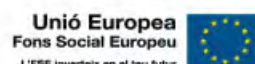
### ORGANITZA:



### COL-LABORA:



### AMB EL SUPORT:







**GROC** és una publicació plural i independent. Els articles d'opinió són exclusius dels seus autors que **GROC** no fa necessàriament seus. En defensa de la llibertat d'expressió de la nostra societat, ens comprometem a acceptar les rèpliques que els lectors estimin oportunes sempre que es guardi el degut respecte que mereixen persones i institucions. **TOTS** els articles d'opinió hauran d'estar signats, amb nom i cognoms, i aniran acompanyats amb una còpia del DNI del responsable de l'article i un telèfon de contacte.

## Coses que no s'entenen (2)

C.G.A.

Desitjant que les vacances us hagin proporcionat tot el descans desitjat, i que al reempendre el treball no us trobeu afectats per un ERE, ni per la puja de la hipoteca, que mira per on, quasi mai baixa. Desitjo també que pugueu passar de la prima de risc, dels bons patriòtics i de mil cafrades més, ja podem esperar Nadal amb l'angoixa de que més ens toca veure, no oblidant el "Banco Malo". El rescat que no és rescat i la puja de tot i de tots els rebuts. Ara només ens queda per aconseguir l'administració total a Barcelona i la Hisenda pròpia. Això pels que creuen que és

per demà passat, potser la rehòstia.

El nostre President, farà molt bé en no escoltar ni a l'olla barrejada de Iniciativa roja, ni a cap partit independentista si no es vol trobar en un terreny fangós i ple de trampes. Mentrestant els socialistes no canviïn el seu tarannà de veritat, dos mandats de Tripartits van mostrar el que podien donar de si les esquerres d'aquest país nostre. Embolcallant uns suposats ideals -(nacionalistes, d'esquerres i de progrés)-, en un autèntic negoci polític que va portar-nos a situacions, de veritat, ben ridícules. Fins avui,

tot el que han fet els socialistes és un senzill i urgent canvi de cadires, de cara a l'exterior (electorat), i malgrat el desgast del PP, ells no pugen en l'intenció de vots. És un punt que podria no entendre's, però ben real.

Però hem de deixar la gran política nacional, i hem d'anar al petit món de la nostra ciutat per veure també com hi ha coses que no s'entenen. El dia 27/07/12, es va fer el Ple Ordinari del mes de juliol, i l'Alcaldia va insistir en la necessitat de la pujada de la taxa de la Llar d'Infants, amb la projecció d'una relació d'una seixantena de pobles i ciutats on s'havien vist obligats a fer el mateix en major o menor quantia. Entenent perfectament la postura dels multicolors dilniciativa i la del PSOE-PSC, aquests darrers

ben capaços de muntar una manifestació de pares i mares, padrins i cosins, prescindint de tota la conveniència d'alleugerir el deute municipal que ells precisament van engreixar. No vaig poder entendre que Esquerra Republicana continués en la seva postura de votar en contra de la moció, tampoc creia en un vot afirmatiu, però davant de la mostra de noms de pobles ben coneguts, creia en una abstenció. Era més lògica i per la majoria de balaguerins més convenient. El que desconec és el que hi pot haver abans i després del ple. Tampoc s'entén.

El Sr. Molins va ser molt clar en diferenciar el que era un impost i una taxa. Una taxa neix a conseqüència d'un servei. Aquell que el vulgui que s'acostumi a pagar-lo en el seu

vertader cost. Deixant de banda tota la picaresca que hi ha, no crec jo que tots els ciutadans hagin de pagar el que no usen. Aquests diners han de servir per tapar el forat deixat per una hipocresia ideològica que amb tot el cinisme no es cansava de dir que no estàvem prou endeutats. El mateix es podria dir d'aquests que fan entrar fills a la Diputació per la porta de darrera, quan fa quatre dies ens deia en una conferència que tot s'havia de fer legalment i evitar l'intrusisme. Recoï, recoï! Qui ho pot entendre, quan potser dintre quatre dies hi podrà haver problemes en pagar la nòmina del personal de l'Ajuntament.

## Amb pas ferm cap a la independència

Convergència Balaguer

Quan el president Mas prenia possessió el desembre de 2010 ho feia anunciant l'inici de la "transició nacional cap al dret a decidir". Quina era la concreció d'aquest plantejament nou? Els programes electorals de Convergència i Unió tant en les eleccions nacionals de 2010 com en les espanyoles de 2011 tenien com a punt estrella el pacte fiscal. És a dir, l'objectiu de CiU per aquesta legislatura era l'assoliment de la sobirania fiscal per la via del pacte amb l'Estat. Un cop es va comptar amb el recolzament de diferents forces polítiques, sindicats, patronals i entitats cíviques, el president va fixar com a data límit per a la negociació del pacte fiscal amb l'Estat el 31 de desembre d'enguany.

I si no hi ha pacte? Sembla

que el govern espanyol no només no està gens disposat a permetre un règim de concert econòmic per a Catalunya sinó que segueix incomplint compromisos, posant traves al nostre autogovern i exercint contínuament un abús d'autoritat que trepitja la nostra dignitat com a catalans. Per tant és ben normal que més d'un es preguntí què passarà l'endemà del 31 de desembre si no s'assoleix un pacte amb l'Estat. El president també va ser clar en aquest sentit: "Catalunya tindrà hisenda pròpia per la via del pacte o per la via de la pròpia decisió". Aquest plantejament evidencia que per Convergència i pel govern de la Generalitat allò que val és la voluntat dels catalans. La sobirania de Catalunya està per damunt del que digui el

govern espanyol de torn. Som una nació i volem decidir. D'entrada sobre els nostres diners, perquè són nostres.

Però la transició nacional no s'acaba amb el pacte fiscal. Aquesta és només la primera estació. La transició nacional no té més límit que el que vulguem els catalans. I és que més enllà de la situació d'espoli fiscal, que fa que cada dia 45 milions d'euros se'n vagin a Madrid i no tornin (16.409 milions d'euros cada any), el nostre país pateix també un ofec a nivell cultural, d'ensenyament, d'esports, d'infraestructures... L'Estat espanyol no vol integrar-nos, vol d'assimilar-nos. **R e s i d u a l i t z a r - n o s .** "Independents o residuals", va sentenciar el president Pujol.

El camí cap a l'Estat propi de Catalunya no serà pas fàcil. Tenim un Estat potent enfront, que exercirà tota mena de pressions. I nosaltres hem de fer valer el nostre gran actiu: la nostra voluntat de ser.

Les proves de cap on anem hi són. Les enquestes recents apunten que els catalans que

votarien sí en un referèndum sobre la independència ja superen el 50%. Els que votarien no són un 20%. El 16è congrés nacional de Convergència, reunit a Reus el març passat, aprovava "construir un Estat propi que ens garanteixi la pervivència com a nació". 525 municipis, que són més de la meitat, ja s'han adherit, per majoria absoluta dels seus plens municipals, a l'Associació de Municipis per la Independència. Més encara, els presidents Mas, Pujol, Barrera i Rigol van acudir a la Consulta sobre la independència organitzada a Barcelona el 10 d'abril de l'any passat i van votar sí. De cor i de cap. Perquè l'única manera de preservar la nostra identitat és construir el nostre camí. Dins d'una Europa democràtica i plural, però amb veu pròpia.

La diada nacional d'enguany és al bell mig d'un estat d'ebullició. Les coses estan canviant. El procés s'accelera. La política del pacte amb Espanya que tant ha potenciat el catalanisme

central i majoritari en els darrers cent anys ha arribat a una via morta. Com més a prop és aquest tombant històric per Catalunya més ens hem de responsabilitzar en seguir sumant persones a la causa. Les hem de convèncer que el seu benestar serà millor amb un Estat propi a favor que amb un Estat espanyol en contra. Hem de seguir picant pedra.

No estem davant d'una negociació política més. Presenciem el procés d'alliberament del nostre país, que recuperarà la llibertat perduda fa 300 anys. I no ens hem de limitar a contemplar-ho. Cal que tots els que sentim Catalunya com la nostra nació ens impliquem i treballem. Per damunt de les ideologies. Més enllà del politiqueig. Sempre al servei del president de la Generalitat. I al servei de Catalunya.



## La “culturina” balaguerina

Grup Municipal Socialista de Balaguer

És possible que amb el pas del temps i només mirant-nos el melic, sense cap tipus d'autocrítica o reflexió, amb retallades incloses i sense gairebé cap esforç al final, acabem pensant que el nou equip de govern ha capgirat la cultura balaguerina i per tant que “som genials”. Això es desprèn de les freqüents manifestacions a les quals que ens tenen acostumats tant el Sr. Alcalde com el Regidor de Cultura: “estem molt contents de la ciutadania, de la seva resposta i de la seva participació en els actes culturals; i agraïm la seva col·laboració a tots els ciutadans...” Però després d'un any i dels canvis realitzats, els ciutadans valorem els canvis qualitius? Ens han permès d'alguna manera poder anar més enllà del nostre món quotidià, o tenir alguna escletxa oberta a l'exterior, o alguna ampliació del nostre coneixement?

A poc a poc la ciutadania s'ha anat acostumant a la cantarella del Sr Roigé: “ara ja hem estalviat...”, “...hem aconseguit reduir les despeses...”, però mai explica detalladament aquesta diferència amb nombres concrets i reals. Perquè alguna despesa es deu haver fet nova, o sinó, perquè es paguen tres assessors sense saber quina és la seva feina? I què passa amb l'organisme fantasma de l'IMPIC, que encara ara - després de les amenaces de destituir a tothom- ningú sap com quedarà? Al Consell General d'aquest organisme hi ha ciutadans representants de la societat civil de Balaguer no vinculats políticament, però que poden parlar i fer valer la seva opinió, allò què el Sr. Alcalde diu que li agrada tant!

Al principi de l'estiu es va presentar un concurs de monologuistes amb recompensa econòmica pel guanyador, però vet aquí que no hi ha hagut tants voluntaris per participar i al final per acabar la programació se'ls ha

hagut de pagar perquè actuessin!!! Aquest estiu està resultant molt distret i per tal que la gent vagi als actes, el govern de CIU ha actuat com ja ens té acostumats. Se'n recorden dels berenars i xocolatades als Casals de la Gent Gran o en festes infantils? Doncs ara la nova idea ha estat promocionar la coca de samfaina, com si per la gent de Balaguer aquesta fos una menja desconeguda.

És a dir, que ni la Societat Gastronòmica -que s'encarrega de fer la gran mostra de la coca de recapte per la fira durant més de 20 anys-, ni la festa d'estiu de la coca més llarga a la plaça, -que per cert aquest any s'ha deixat de fer-, ni cap balaguerí, visitant ni turista no sap què és ni en menja, de coca? Llavors com és que tots els forns i pastissers de la comarca doblen la seva producció en cap de setmana? Doncs ara resulta que als actes culturals a la gent se'ls obsequia amb un tall de coca. Per promocionar la coca o perquè a l'espectacle hi hagi més gent? Quina gran pensada!

Enyorem una programació de teatre més rica i àmplia, concerts no elitistes a l'abast del públic en general, espectacles de petit format per fer a l'exterior o a Lapallavacara... La “culturina” ens fa autocomplaents i poc crítics, mentre que una àmplia i variada programació cultural ens permetria a tots els balaguerins conèixer, avançar i sobretot aprendre una mica més a respectar als altres.

## Ni pacte fiscal, ni pacte social: Independència i Socialisme!

CUP Balaguer

En un context de crisi capitalista aguda que es tradueix en un retrocés en matèria de drets socials, i per altra banda de confrontació radical amb l'estat espanyol pel creixement imparable del moviment independentista, la Diada de l'Onze de Setembre esdevé enguany més combativa que mai.

En aquest sentir, des de la CUP de Balaguer considerem que la conjuntura actual de crisi econòmica, social i institucional requereix posicionaments clars no només en relació a l'eix nacional, sinó també a l'eix social. Per això, veiem imprescindible construir un marc que aposti sense ambigüitats per la plena independència sense recórrer camins destinats al fracàs com el del pacte fiscal i que entengui la construcció nacional dels Països

Catalans com un element imprescindible del procés independentista.

El model polític i econòmic neoliberal de la Unió Europea és el que ens ha conduït a la crisi, i és que des de la nostra perspectiva, la conjuntura internacional no presenta la Unió Europea com un agent aliat per a la justícia i la llibertat del poble català, sinó tot al contrari, ja que s'està establint un model polític i econòmic neoliberal que ens ha conduït a la crisi i és el que condemna centenars de balaguerins i balaguerines i milions d'uropeus a l'atur i a la pobresa.

Des de la CUP de Balaguer optem per l'autodeterminació dels Països Catalans i per mobilitzar la nostra societat a favor d'un nou model polític, econòmic i social. D'aquesta manera fem una crida a manifestar-vos amb la CUP i l'esquerra independentista aquest Onze

de Setembre.

Creiem que la Independència ha d'anar lligada a un programa social clar ja que cal un contingut social més important en l'independentisme que defensí un model de país que combati les desigualtats essent aquest el que farà arrelar i avançar l'independentisme.

Des de la CUP, no deslliguem en cap moment la independència d'un programa social ferm, el moviment independentista des dels seus orígens ha lligat la independència de la nostra nació amb la transformació social d'aquesta, posant ambdues lluites a un mateix nivell i fent-les confluïr al carrer i a les institucions. En aquest sentit us convidem a la presentació del documental “Operació Garzon, contra l'independentisme català” que serà projectat el proper diumenge 9 de setembre a les 18:00h a Lapallavacara.

## “Autodependencia”. Record d'un final molt trist

Francesc Cucurull

Hem arribat a la fi del nostre accidentat camí! No vull continuar més al teu costat. Estic decepcionada. Em sap greu, et proposo el divorci. Has fet tot el possible perquè acabéssim així. Has estat un marit hipòcrita i antipàtic. M'has explotat i marginat. T'he estimat molt! I fins i tot creia el que prometies. Ho

he fet tot per salvar la nostra relació. Però tu has fet tot el contrari. No em queda altre remei que trencar-la. Quina llàstima acabar d'aquesta manera, amb lo bé que ens hauria pogut anar tots dos junts!

Recordes quan em necessitaves? Demanant-me que recolzés la teva causa, amb els meus vots. Tan sols per fer-te gran

només tu!

Cega de jo, que no veia com n'eren de falses les teves promeses. Assegurava als meus fills que també arribaria la teva ajuda per nosaltres. Ells confiaven en mi, i els he fallat! Desagraït... traïdor!

Tinc bons records de la nostra unió, m'agraden la teva llengua, la teva cultura. Ja sé que sempre has rebutjat, rebaixat i posat en segon lloc la meua.

El divorci és l'única solució digna. Vull i tinc dret a ser independent!! Junt amb els meus fills, caminarem cap a un futur alliberador i... fort!



# Balaguer acull la segona trobada de grups de recreació medieval, Harpia'12

**La Trobada i Festa Medieval tindrà lloc els propers 14, 15 i 16 de setembre a la capital de la Noguera**

Balaguer reunirà una cinquantena de grups de recreació medieval en l'Harpia 2012, la festa medieval que se celebrarà els propers 14, 15 i 16 de setembre.

A causa de la bona acollida que va tenir l'any passat la commemoració dels 800 anys del mercat setmanal, l'ajuntament de Balaguer ha decidit donar continuïtat a la festa, convertint-la en la festa medieval Harpia 2012. El nom es deu a una de les peces més emblemàtiques de l'època andalusina que es conserven al Museu de la



Grups de recreació medieval

Noguera.

Durant tres dies, la ciutat de Balaguer "tornarà a l'època medieval", segons ha dit el regidor de Cultura, Miquel Aige. Les activitats començaran divendres amb l'arribada i muntatge del campament medieval dels grups de recreació al Parc de la Transsegr.

Aquest serà, juntament amb el centre històric, un dels punts neuràlgics de la festa, on, durant tot el cap de setmana es faran demostracions de lluita, tir amb arc, destal i portes obertes al campament.

Un dels moments més espectaculars de la festa serà la desfilada de tots els grups de recreació per la ciutat, que arrancarà dissabte a partir de les 11.30 hores al Parc de la Transsegr i el diumenge, a les 12.30 hores.

Durant tot el cap de setmana, per diversos punts de la ciutat, hi haurà actuacions de joglars, batalles medievals entre els grups de recreació, demostracions de jocs tradicionals, cercaviles, espectacles de cetreria, entre moltes altres activitats...

## El carrer del Pont acollirà la Mostra d'Antics Oficis, el dissabte 15 de setembre

**La Mostra queda englobada dins de la festa Harpia 2012, festa medieval de Balaguer**

Així mateix, dissabte, entre les 9.30 hores i les 21.00 hores, hi haurà una mostra d'oficis antics al carrer del Pont, que anualment organitza l'Associació de Veïns del Centre Històric i, a partir de les 19.30 hores, un mercat medieval a la plaça del Mercadal amb més de dues-centes parades amb tot tipus d'articles relacionats amb l'època medieval.

El punt culminant de la festa serà el gran sopar medieval, que tindrà lloc dissabte a partir de les 22.30 hores a la plaça del Mercadal. El preu per assistir-hi és de 25 euros i inclou sopar, lloguer de vestits i espectacle. Els vestits es poden recollir al Museu de la Noguera, en hores d'obertura al públic.

Així mateix, també hi haurà cabuda per les activitats culturals com visites guiades gratuïtes per les muralles, mostra de documents històrics a l'Arxiu Comarcal de la Noguera i presentació del tauler d'Alquerque trobat a Balaguer i demostració de com s'hi jugava a l'Edat Mitjana.



Sopar medieval al Mercadal l'any passat



Mostra d'Oficis antics

# Harpia

2012

2a Trobada Internacional a Catalunya de Grups de Recreació Medieval

Mercat medieval



Ajuntament de Balaguer

# Balaguer Medieval

14, 15 i 16 de setembre

Més informació a: [harpia.balaguer.cat](http://harpia.balaguer.cat)





## 25 nens i nenes de 3 a 12 anys han participat al Casal d'Estiu de Gerb

**El Casal ha estat organitzat per l'Associació de pares i mares de l'Escola Espígol de Gerb**

Durant el mes de juliol, l'AMPA de l'Escola Espígol de Gerb va organitzar un Casal d'Estiu per als més petits i joves del poble, per tal de passar les hores de les vacances d'una manera divertida i fent diferents tipus d'activitats lúdiques i culturals.

El Casal va estar tot un èxit, ja que va comptar amb un total de 25 nens i nenes,



Casal d'Estiu a Gerb

d'edats compreses entre els 3 i els 12 anys.

Entre d'altres activitats, els 25 participants van poder gaudir d'activitats com ta-

llers de pintura, jocs educatius i de carrer, així com refrescar-se a les piscines municipals de Gerb, durant els matins de juliol.

## Gerb va batejar els seus dos primers capgrossos, el diumenge 5 d'agost

**Els dos capgrossos, el Fesolet i la Fesoleta són de la nova Associació de Grallers de Gerb**



Bateig del Fesolet i la Fesoleta

El passat diumenge dia 5 d'agost, i en el decurs de la Festa Major de Sant Salvador, es va celebrar a Gerb el bateig del "Fesolet i la Fesoleta" els dos primers capgrossos de la nova associació de grallers de la localitat.

Va ser una festa on no i va faltar la típica tirada de caramels, per part dels padrins, des del balcó de l'ajuntament, i on tothom va poder ballar amb ells.

Per finalitzar la festa del bateig dels capgrossos es va fer un vermut per a tot el públic assistent a l'esdeveniment.

## Luz Gabás presenta el llibre "Palmeras en la nieve" a l'Espai Lector Nobel

El proper dissabte 15 de setembre, a les 12 del migdia, l'escriptora Luz Gabás presentarà el seu nou llibre «Palmeras en la nieve» a la llibreria Espai Lector Nobel de Balaguer, al carrer Sanahuja, 2, i signarà exemplars del llibre.

Luz Gabás va néixer el 1968 a Montsó (Osca). Els millors moments de la seva infantesa i adolescència també van transcórrer entre el poble de la seva família paterna (Cerler, a la vall de Benasc) i el de la seva família materna (Serrate, a la vall de Lierp). Després de viure

**L'escriptora signarà exemplars de la seva darrera obra, a partir de les 12 h del proper 15 de setembre**

un any a San Luis Bisbe (Califòrnia), va estudiar a Saragossa, on es va llicenciar en Filologia Anglesa. Ha compaginat la seva docència universitària amb la traducció, la publicació d'articles, la recerca en literatura i lingüística, i la participació en projectes culturals, teatrals i de cinema independent.



Portada del llibre de Luz Gabás

**Espai Lector Nobel**

C/. Pare Sanahuja, 2 - Balaguer - Tel./Fax: 973 44 80 05  
balaguer@libreriasnobel.es - www.libreriasnobel.es

**LO PORTALET, DEL NIU** bar

Tapes, amanides, entrepans, pizzes, carns a la brasa

Portalet, 16  
Tel.: 973 98 35 69 - BALAGUER

**SOPARS A LA FRESCA A LA NOSTRA TERRASSA D'ESTIU**

40 anys d'experiència ens avalen



## Anuncis breus classificats

### IMMOBLES

PIS DE LLOGUER a Vallfogona, 3 hab., 2 banys, cuina, 2 terrasses, any 2009. Preu sense mobles: 300 €, amb mobles 380 €, comunitat inclosa. Pàrking i traster opcional. Raó: 679606061.

**OPORTUNITAT, venda de parcel·les aïllades de 516 m², a la millor zona de Balaguer, al costat del Col·legi Mont-roig. Raó: 676996765.**

LLOGUER de locals a Bell-caire d'Urgell, 55 m², obra nova. T: 676996765.

ES LLOGA magatzem de 21m² al c/ St. Pere Màrtir, preu 90 €/mes. Apartaments a Camarasa, totalment equipats i amb vistes al riu. Pàrking al c/ Urgell. Raó: 973447752-639920281.

**ES LLOGA PIS a Barcelona, Avda. Paral·lel, davant metro (L2 i L3), 2 hab. dobles, despatxet, 2 banys, menjador, cuina equipada, parquet, a/a, ascensor, excel·lents vistes. Ideal per estudiants de Balaguer i comarca. Raó: 630706425.**

ES LLOGA dos habitacions, amb dreia a cuina. Pis bonic i acollidor, per a noies. Raó: 660562131.

PISOS A Balaguer, lloguer pisos de 3 hab., venda (finançament 100%), de 1, 2 i 3 habitacions. Raó: 670284619. Immo- bles procedents d'actius bancaris.

ALQUILER de piso en Balaguer, todo exterior, con excelentes vistas y piscina, 3 hab., baño, aseo, comedor, cocina, calef. ind. Gas Natural. Teléfono: 691710779- t691710779@gmail.com

ES LLOGA pis al Ps. de l'Estació, 4 hab., 2 banys. Raó: 634208883 (nits).

YO CARMEN, busco chica para compartir piso, 4 hab., 2 baños. Razón: 973451371.

ES LLOGA pisos i dúplex a Bellcaire, d'obra nova. Preu molt econòmic. Raó: 973450051 (trucar de 9 a 13.30 h).

VENDA o LLOGUER de pàrkings tancats al c/ Jaume Balmes, 11 de Balaguer. Raó telèfons: 629310479-629715431.

**ES VEN terreny urbà de 800 m², amb tots els serveis a Fontdepou (Àger). Zona molt tranquil·la. Preu a convenir. Ideal per a segona residència. Molt bon preu. Interessats trucar al telèfon: 646268186.**

ES LLOGA casa a Os de Balaguer, per vacances i caps de setmana. Totalment equipada. Molta llum. Capacitat per 12 persones. Tel: 687750253.

ES LLOGA o es ven pàrking amb traster gran al carrer Josep Irla / Plaça Lope de Vega. Raó: 619130503-630074670.

PARTICULAR vende piso en Salou, c/ Barcelona, 3 hab., cocina, baño, 2 terrazas, piscinas, ascensor, 100.000 €. Telf: 696159374.

ES VEN xalet amb parcel·la urbanitzada de 2.300 m², amb tots els serveis. Excel·lent situació, a poca distància de Balaguer. Venta de particular a particular. Raó: 679212459.

VENTA DE pàrking tancat a Balaguer, accés pel c/ La Plana, 27 i pel c/ Barcelona, 80. Preu: 14.000 €. Raó: 679606061.

ES VEN casa a Àger, al mig del poble. Raó: 932113910 (nits).

ES VEN casa adossada a la Ràpita de 140 m², 50 m² de pàrking, 80 m² de pati, 4 hab., 3 banys, amb opció a mobles. Abstenir-se curiosos. De particular a particular. Raó telèfon: 973450855.

ES LLOGA pis al c/ Barcelona, 50 1r 1a, moblat, ascensor. Totalment equipat, 4 hab., 2 terrasses. Raó: 675497518-973446087.

ES LLOGA pàrking tancat al c/ Barcelona. Bon preu. Interessats trucar al 619130503-630074670.

ALQUILO apartamento amueblado, 2 hab., ascensor, calefacción. Céntrico. Telf: 973451371.

ES LLOGA pis cèntric, 1 hab., 1 bany, amb calefacció, moblat. Preu: 350 €. Raó: 676116396.

### TREBALL

ES DONEN classes particulars d'anglès, en nivells d'estudis de primària i ESO. Interessats trucar al: 647185846.

**EMPRESA DE BALAGUER, precisa persona para realizar trabajos comerciales en departamento internacional. Imprescindible francés, se valoraran otros idiomas. Sueldo a negociar. Curriculum a David@villartlogistic.com**

PROFESSORA nativa dona classes de conversa d'anglès, per particulars o grups. Raó telèfon: 650422582.

CENTRE CULTURAL, cursos de preparació d'exàmens Microsoft subvencionats per a autonòms/es. Word i Excel. Curs gratuït. Inici al setembre. Passeig de l'Estació, 25 1rA-1rB. Telf: 973443627-973445429-619130503.

### VARIS

COMPRO monedes, segells d'Espanya, bitllets antics, postals, fotos, llibres, publicacions, còmics, cromos, llibres de Festa Major i Fira Balaguer, Grocs (100 primers números). Qualsevol cosa de Balaguer. Raó: 676803205.

VENC taules i cadires de menjador. T: 973420029.

SEÑORA MAYTE, videncia y tarot. Alta magia blanca. Consultas en Balaguer. Horas convenidas. Tels: 674134585-609135472.

### MOTOR

ES VEN Peugeot 206 HDI comercial. Any 2002. Econòmic. Raó: 973447705.

ES VEN Quad Yamaha Raptor 700, any 2007, amb 4000 km. En bon estat. Preu: 3.500 €. Raó: 615322220.

**CARME PÉREZ SARRADO**  
Podòleg - Col·legiat nº 00218

- Quiropòdies (calls, durícies, berrugues)
- Plantilles (adults i nens)
- Ungles encarnades (intervenció)

Ps. de l'Estació, 25 1er 2a - BALAGUER - Telf: 973 446 359

**NETEGES I DESINFECCIÓ Romero**

Truca sense compromís:

**650 604 581**  
**618 382 661**

**a medicis Balaguer**  
Atenem mútues i privats Pere III, 23 - BALAGUER - 973 447 513

- MEDICINA GENERAL (matí i tarda diari) (Dra. Romiguer / Dr. Garcia Pano)
- REUMATOLOGIA (Dra. Conde)

Visites concertades



## Telefons útils

|                             |                         |                               |                         |
|-----------------------------|-------------------------|-------------------------------|-------------------------|
| <b>ÀGER</b>                 |                         | <b>GERB</b>                   |                         |
| AJUNTAMENT                  | 973 455004              | AJUNTAMENT                    | 973 446099              |
| <b>ALGERRI</b>              |                         | <b>LA RÀPITA</b>              |                         |
| AJUNTAMENT                  | 973 426013              | TELÈFON PÚBLIC                | 973 445018              |
| <b>BALAGUER</b>             |                         | <b>LA SENTIU</b>              |                         |
| AJUNTAMENT                  | 973 445200              | AJUNTAMENT                    | 973 424005              |
| IMPIC                       | 973 446606              | CASA DEL METGE                | 973 424058              |
| MOSSOS (URGÈNCIES)          | 088                     | <b>LES AVELLANES</b>          |                         |
| MOSSOS D'ESQUADRA           | 973 457700              | AJUNTAMENT                    | 973 454004              |
| GUÀRDIA URBANA              | 973 450000              | <b>MENÀRGUENS</b>             |                         |
| CÀRITAS BALAGUER            | 973 443320              | AJUNTAMENT                    | 973 180205              |
| CONSELL COMARCAL            | 973 448933              | <b>MONTGAI</b>                |                         |
| BOMBERS                     | 973 445080              | AJUNTAMENT                    | 973 430005              |
| CAP II                      | 973 446028 / 973 447714 | METGE                         | 973 430107              |
| CAP II, DEMANAR VISITES     | 902 111 444             | <b>OS DE BALAGUER</b>         |                         |
| I.N.SEGURETAT SOCIAL        | 973 450408              | AJUNTAMENT                    | 973 438004              |
| A MEDICS                    | 973 447513              | METGE                         | 973 438003              |
| CENT. MEDIC RECONX.         | 973 448113              | A.T.S.                        | 973 438062              |
| CREU ROJA                   | 973 445796              | RESIDÈNCIA                    | 973 438169              |
| RENFE                       | 973 445503              | <b>SANT LLORENÇ</b>           |                         |
| ALSINA GRAELLS              | 902 422242              | TELÈFON PÚBLIC                | 973 420003              |
| TAXIS PÚBLICS               | 973 445022              | <b>SANTA LINYA</b>            |                         |
| CORREUS                     | 973 445826              | TELF. PÚBLIC                  | 973 454002              |
| JUTJAT N.1                  | 973 451353 / 973 451383 | <b>TARTAREU</b>               |                         |
| JUTJAT N.2                  | 973 451162 / 973 451287 | TELÈFON PÚBLIC                | 973 454003              |
| SALA DE PROCURADORS         | 973 451177              | <b>TÉRMENS</b>                |                         |
| DESPATX PARROQUIAL          | 973 445342              | AJUNTAMENT                    | 973 180010 / 973 180041 |
| ESGLÈSIA EVANG. PENT.       | 973 445996              | CASA DEL METGE                | 973 180213              |
| FUNERARIA SANT JOSEP        | 973 445786              | <b>VALLFOGONA DE BALAGUER</b> |                         |
| 629 447113 - 629 377476     | 973 390862              | AJUNTAMENT                    | 973 432008              |
| CASAL GENT GRAN             | 973 446259              | CASA DEL METGE                | 973 432055              |
| <b>BELLCAIRE D'URGELL</b>   |                         | <b>VILANOVA DE LA SAL</b>     |                         |
| AJUNTAMENT                  | 973 586005              | TELÈFON PÚBLIC                | 973 454019              |
| DISPENSARI MÈDIC            | 973 586249              |                               |                         |
| <b>CAMARASA</b>             |                         |                               |                         |
| AJUNTAMENT                  | 973 420009              |                               |                         |
| <b>CASTELLÓ DE FARFANYA</b> |                         |                               |                         |
| AJUNTAMENT                  | 973 428007              |                               |                         |
| <b>CUBELLS</b>              |                         |                               |                         |
| AJUNTAMENT                  | 973 459005              |                               |                         |

## Farmàcies

|                               |           |
|-------------------------------|-----------|
| <b>ÀGER</b>                   |           |
| F. JOSA - C/ La Font, s/n     | 973455286 |
| <b>BALAGUER</b>               |           |
| F. ALDÀVÓ- P. Estació, 10     | 973450214 |
| F. CLAVER- Sant Lluís, 6      | 973445384 |
| F. MARCH- S. Jaume, 2         | 973445280 |
| F. SALA- Pl. Mercadal, 38     | 973445087 |
| <b>BELLCAIRE D'URGELL</b>     |           |
| BRUFAU TUDELA, J.I.           | 973586466 |
| <b>CAMARASA</b>               |           |
| TRIBÓ ALCOBÉ, M.              | 973420200 |
| <b>CASTELLÓ DE FARFANYA</b>   |           |
| ARASA PLA, G.                 | 973428070 |
| <b>LA SENTIU DE SIÓ</b>       |           |
| MONTERRAT MIRATS              | 973424151 |
| <b>LES AVELLANES</b>          |           |
| RÚBIES PRAT, NÚRIA            | 605010097 |
| <b>MONTGAI</b>                |           |
| PERE SOLANS                   | 973430110 |
| <b>OS DE BALAGUER</b>         |           |
| RÚBIES PRAT, NÚRIA            | 973438136 |
| <b>VALLFOGONA DE BALAGUER</b> |           |
| AIGUABELLA ALENTA, G.         | 973432151 |

## Horari de trens

| SORTIDES  | ARRIBADES | SORTIDES  | ARRIBADES |
|-----------|-----------|-----------|-----------|
| BALAGUER  | LLEIDA    | LLEIDA    | BALAGUER  |
| 08.00 (1) | 08.30     | 07.15 (1) | 07.44     |
| 14.16     | 14.46     | 09.10     | 09.39     |
| 18.10     | 18.39     | 17.30     | 17.59     |
| 21.05     | 21.34     | 20.30     | 20.59     |
| BALAGUER  | LA POBLA  | LA POBLA  | BALAGUER  |
| 09.39     | 11.00     | 12.56     | 14.16     |

(1) Circula de dilluns a divendres feiners.

## Horari d'autobusos

| SORT. | DESTINACIÓ     | CALENDARI                | SORT. | DESTINACIÓ     | CALENDARI               |
|-------|----------------|--------------------------|-------|----------------|-------------------------|
| 06.10 | BARCELONA      | feiners                  | 13.37 | ESTERRI D'ÀNEU | diumenge                |
| 07.55 | "              | diari                    | 17.22 | "              | diari                   |
| 19.55 | "              | diari                    | 20.07 | "              | diari                   |
| 19.00 | UAB BELLATERRA | diumenges lectius        | 21.21 | "              | de dill. a div.         |
| 06.10 | TÀRREGA        | feiners                  | 13.17 | AGRAMUNT       | feiners                 |
| 07.10 | "              | feiners                  | 19.47 | "              | de dill. a div.         |
| 07.50 | "              | de dill. a div. feiners  | 07.00 | ÀGER           | feiners                 |
| 12.00 | "              | feiners                  | 13.37 | "              | diumenge                |
| 15.00 | "              | feiners                  | 14.00 | "              | dime., div., dis.       |
| 19.30 | "              | feiners                  | 17.00 | "              | dill., dima., dij.      |
| 07.10 | LLEIDA         | de dill. a div. feiners  | 17.22 | "              | diari                   |
| 07.40 | "              | diari                    | 20.07 | "              | diari                   |
| 07.45 | "              | feiners                  | 21.21 | "              | de dill. a div.         |
| 07.48 | "              | feiners                  | 11.05 | LES            | diari                   |
| 07.55 | "              | dim, dime, diven.        | 18.05 | "              | diari                   |
| 08.00 | "              | dill., dij., diven.      | 08.25 | ALMENAR        | de dill. a div. feiners |
| 09.15 | "              | feiners                  | 15.15 | "              | de dill. a div. feiners |
| 10.45 | "              | diumenge                 | 12.45 | "              | dissabtes               |
| 10.50 | "              | de dill. a div. feiners  |       |                |                         |
| 12.00 | "              | de dill. a div. feiners  |       |                |                         |
| 13.10 | "              | de dill. a div. feiners  |       |                |                         |
| 13.30 | "              | de dill. a div. feiners  |       |                |                         |
| 14.45 | "              | de dill. a div. feiners  |       |                |                         |
| 15.15 | "              | de dill. a div. feiners  |       |                |                         |
| 15.18 | "              | de dill. a div. feiners  |       |                |                         |
| 17.51 | "              | diari                    |       |                |                         |
| 18.05 | "              | diari                    |       |                |                         |
| 19.10 | "              | de dill. a div. feiners  |       |                |                         |
| 19.21 | "              | diumenge                 |       |                |                         |
| 09.50 | SEU D'URGELL   | diari                    |       |                |                         |
| 16.35 | "              | diari                    |       |                |                         |
| 09.50 | PUIGCERDÀ      | diari                    |       |                |                         |
| 13.35 | SOLSONA        | dill., dima., dij., div. |       |                |                         |
| 16.35 | "              | divendres                |       |                |                         |
| 09.50 | PONTS          | diari                    |       |                |                         |
| 13.35 | "              | de dill. a div. feiners  |       |                |                         |
| 16.35 | PONTS          | diari                    |       |                |                         |
| 19.10 | "              | de dill. a div. feiners  |       |                |                         |
| 19.50 | "              | de dill. a div. feiners  |       |                |                         |

| SORT. | LLEIDA-BALAGUER         | CALENDARI |
|-------|-------------------------|-----------|
| 07.00 | de dill. a div. feiners |           |
| 07.45 | de dill. a div. feiners |           |
| 09.10 | feiners                 |           |
| 09.15 | diari                   |           |
| 10.00 | de dill. a div. feiners |           |
| 11.00 | feiners                 |           |
| 11.10 | de dill. a div. feiners |           |
| 12.30 | feiners                 |           |
| 13.00 | de dill. a div. feiners |           |
| 14.10 | de dill. a div. feiners |           |
| 15.00 | de dill. a div. feiners |           |
| 16.00 | diari                   |           |
| 16.35 | diari                   |           |
| 18.30 | de dill. a div. feiners |           |
| 19.00 | de dill. a div. feiners |           |
| 19.20 | diari                   |           |
| 20.00 | de dill. a div. feiners |           |
| 20.35 | de dill. a div. feiners |           |

## Farmàcies de torn de Balaguer

|                                                |                                               |               |
|------------------------------------------------|-----------------------------------------------|---------------|
| De les 8 de la tarda del <b>6 de setembre</b>  | a les 8 de la tarda del <b>13 de setembre</b> | <b>CLAVER</b> |
| De les 8 de la tarda del <b>13 de setembre</b> | a les 8 de la tarda del <b>20 de setembre</b> | <b>MARCH</b>  |
| De les 8 de la tarda del <b>20 de setembre</b> | a les 8 de la tarda del <b>27 de setembre</b> | <b>ALDÀVÓ</b> |

Instal·lacions i Manteniments

**amper Solar**

energia solar (tèrmica i fotovoltaica)  
climatització • calefacció  
gas categoria A  
fontaneria • electricitat  
telecomunicacions • TDT  
tractaments d'aigua  
logjones • piscines • regs.  
petrolífers  
instal·lacions de geotèrmia

**MFS**  
MIQUEL FAURA i SAURET

C/ Mont-roig, 35 - BALAGUER  
Tel.: 608 360 714 - 626 499 845  
ampersolar@gmail.com

**PAPERERIA ELVI**

MATERIAL ESCOLAR  
LLIBRES DE LECTURA  
LLIBRES DE TEXT

C/ Barcelona, 38  
Tel. 973 450630  
BALAGUER

**ESPU+**

Aïllaments de poliureta  
Impermeabilitzacions  
Eco-Aïllaments

Tel.: 622 222 312  
www.poliureta.cat

REHABILITACIÓ DE FAÇANES

Pintura i Decoració

**PGE**

Qualitat i dedicació,  
els nostres distintius

Pedro Garanto Fillat  
C/ Tàrraga, 51 F • BALAGUER  
Tel. 699 949630

**Torres**  
Pintura i decoració

Carrer Cervantes, 25 - 2 a.  
973 447 525 - 626 814 937  
Balaguer - Lleida  
info@tonitorresmayora.cat  
www.tonitorresmayora.cat

**NETEGES**

**ENet**

Tels.: 687 509 546  
687 509 576  
687 509 513

Comunitats | Pàrquings | Oficines  
Establiments comercials | Col·legis  
Bancs | Naus industrials  
Neteges fi d'obra  
Neteges en general  
Vidres | Rétols  
Neteja de catifes i moquetes  
Poliment i abrillantament de terra

**DEMANI'NS PRESSUPOST**  
al tel.: 687 509 546

**Garre**

Comandaments a distància

Venda i reparació de nalgut  
Duplicat de tot tipus de clau  
Escolat de ganivets i flores

C/ Barcelona, 31  
Tel.: 973 44 21 25 - BALAGUER





# FORNÉS

Avgda. Pere III, 9 i 15 - Tel. 973 44 59 63  
25600 BALAGUER  
e-mail: fornes@fornes.info  
www.fornes.info

## Servei integral d'Instal·lacions

## Ara és el moment de posar a punt la seva calefacció

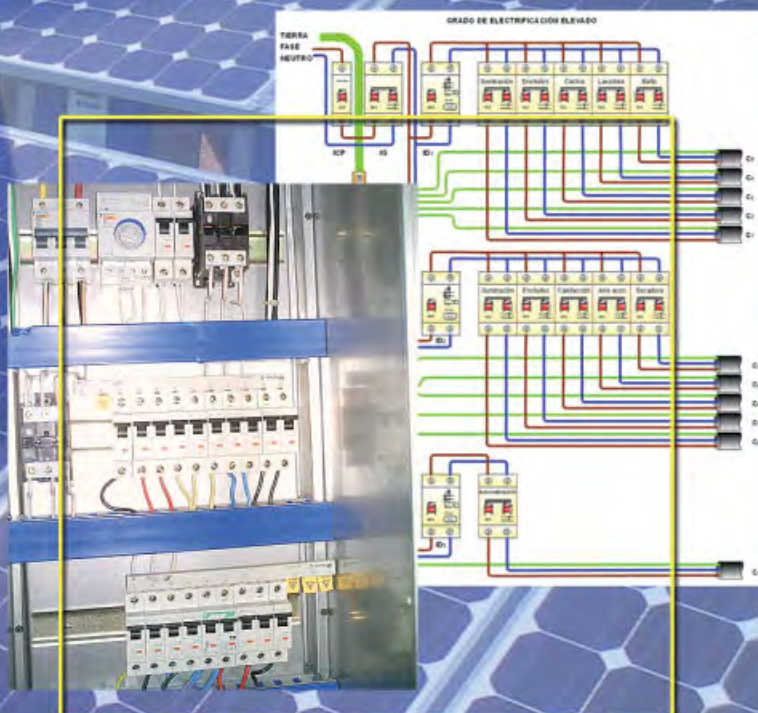


**Servei tècnic propi**  
**Pressupostos sense**  
**compromís**



## També servei de manteniments

## Electricitat, telecomunicacions, aigua, gas, calefacció i climatització



**www.fornes.info**